

Euskalduna Jauregia, AB
Palacio Euskalduna, S.A.

1. Izaera eta Jarduera Nagusiak.

Euskalduna Jauregia-Palacio Euskalduna, U.A.B. (hemendik aurrera, Sozietatea) sozietate anonimo bezala eratu zen 1994ko urtarrilaren 13an, mugagabeko epealdirako, Bizkaiko Foru Aldundi txit gorenak 1993ko azaroaren 16an egindako bileran hartutako erabakiari jarraiki.

Sozietatea sozietate publikoa izaera du, akziodun bakarra (kide bakarreko sozietatea) Bizkaiko Foru Aldundia baita, eta, ondorioz, erakunde mota horiei aplikagarri zaien Toki Araubideko Oinarriak Arautzen dituen Legean eta Toki Korporazioen Zerbitzuen Erregelamenduan jasotako arudia bete behar du.

Sozietatearen xedea honakoa da: musika-jaialdiak eta biltzarrak antolatzea; eta Musika eta Biltzar Jauregian kokatuta dauden sail guztiak ustiatzea, hala nola, kafetegiak, jatetxeak, parking eta kanpoko espazioak.

Sozietatearen jarduera 1999ko otsailaren 19an hasi zen, haren inaugurazio ofizialaren egunean.

Sozietatea, IFZ A-48589360 duena, Bizkaiko Merkataritzako Erregistroan izena emana du, BI-713 liburukian, 150 folioan, BI-5552-A orrian.

2. Aurkezteko Oinarriak.

2.1. Finantza informazioari buruzko arautegi markoa.

Finantza egoera horiek administrazioek formulatu dituzte sozietateari aplikatu dakioken finantza informazioari buruzko arautegi markoarekin bat etorriz; arautegi hori honakoetan ezarrita dago:

a) Merkataritza Kodea eta gainerako merkataritza legeria.

1. Naturaleza y Actividades Principales.

Euskalduna Jauregia – Palacio Euskalduna, S.A.U. (en adelante la Sociedad) se constituyó como sociedad anónima el 13 de enero de 1994, por un periodo de tiempo indefinido, en virtud del acuerdo adoptado por la Excm. Diputación Foral de Bizkaia, en reunión celebrada el 16 de noviembre de 1993.

La Sociedad tiene carácter de Sociedad Pública, dado que su único accionista es la Diputación Foral de Bizkaia y, por tanto, esta sometida a la normativa aplicable a estas entidades contenida en la Ley Reguladora de las Bases de Régimen Local y en el Reglamento de Servicios de las Corporaciones Locales.

Su objeto social y actividad principal consiste en la organización de congresos y de festivales musicales, así como la explotación de todas las dependencias que se ubiquen en el Palacio de Música y Congresos, tales como cafeterías, restaurantes, parking y espacios exteriores.

La actividad de la Sociedad comenzó el 19 de Febrero de 1999, fecha de su inauguración oficial.

La sociedad con N.I.F. A-48589360, está inscrita en el Registro Mercantil de Bizkaia en el tomo BI-713, folio 150, hoja BI-5552-A.

2. Bases de Presentación.

2.1. Marco normativo de información financiera.

Estos estados financieros se han formulado por los Administradores de acuerdo con el marco normativo de información financiera aplicable a la Sociedad, que es el establecido en:

a) Código de Comercio y la restante legislación mercantil.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

b) 1514/2007 Errege Dekretuak onetsitako kontabilitate plangintza orokorra, eta berori aldatzera datorren irailaren 17ko 1159/2010 ED, abenduaren 2ko 206/2016 ED, urtarrilaren 12ko 1/2021 ED eta haren moldaketa sektorialak.

c) Kontabilitateari buruzko Plan Nagusia garatuz Kontabilitate eta Kontu Ikuskaritza Institutuak onetsi eta ezinbestean bete beharreko arauak, bai eta arau osagarriak ere.

d) Aplikagarria den gainerako kontabilitate arautegi espainiarra ere.

2.2. Egiazko Irudia.

Indarreko legeria betez, Sozietateko Administratzaileek erantsitako urteko kontuak formulatu dituzte ondarearen, egoera finantzarioaren eta emaitzen egiazko irudia azaltzeko eta 2022. ekitaldiko fluxuen egoeran erantsitako fluxuen egiazkotasuna adierazteko.

2.3. Aplikatutako kontabilitatearen printzipioak.

Urteko kontu horiek kontabilitate-erregistro laguntzaileetatik abiatuta prestatu dira.

Urteko kontuak egiteko orokorrean onartutako kontabilitatearen printzipioak jarraitu dira enpresaren ondarearen, egoera finantzarioaren eta emaitzen egiazko irudia azaltzeko. Ez dago kontabilitatearen printzipio derrigorrezkorik, ondorioa esangarria izanik, aplikatzen utzi denik.

2022ko ekitaldiko urteko kontuak Sozietateko Akziodunen Batza Orokorrak onartu zain daude, nahiz eta, enpresako Administratzaileen ustez, aipatutako onespeneraren ondorioz ez diren horietan aldaketarik gertatuko.

b) Plan General de Contabilidad aprobado por el Real Decreto 1514/2007, el cual ha sido modificado por el RD 1159/2010, de 17 de septiembre, el RD 602/2016 de dos de diciembre, el RD 1/2021, de 12 de enero y sus adaptaciones sectoriales.

c) Las normas de obligado cumplimiento aprobadas por el Instituto de Contabilidad y Auditoría de Cuentas en desarrollo del Plan General de Contabilidad y sus normas complementarias.

d) El resto de la normativa contable española que resulte de aplicación.

2.2. Imagen Fiel.

En cumplimiento de la legislación vigente, los Administradores de la Sociedad han formulado las cuentas anuales adjuntas con objeto de mostrar la imagen fiel del patrimonio, de la situación financiera, y de los resultados y manifestar la veracidad de los flujos incorporados en el estado de flujos de efectivo del ejercicio 2022.

2.3. Principios contables aplicados.

Las citadas cuentas anuales han sido preparadas a partir de los registros auxiliares de contabilidad.

Para la elaboración de dichas cuentas anuales se han seguido los principios de contabilidad generalmente aceptados con objeto de mostrar la imagen fiel del patrimonio, de la situación financiera, y de los resultados de la empresa. No existe principio contable obligatorio alguno que, siendo su efecto significativo, se haya dejado de aplicar.

Los cuentas anuales del ejercicio 2022 se encuentran pendientes de aprobación por la Junta General de Accionistas de la Sociedad, si bien los Administradores de la compañía no esperan que se produzcan modificaciones en las mismas como consecuencia de dicha aprobación.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

2021eko ekitaldiko erkapenezko kontuak 2022ko ekainaren 7an onetsi zituen Akziodunen Batza Orokorrak.

Las cuentas anuales del ejercicio 2021 fueron aprobadas por los Accionistas en Junta General Ordinaria de carácter Universal de fecha 7 de junio de 2022.

2.4. Balorazioaren alderdi kritikoak eta ziurgabetasuna.

2.4. Aspectos críticos de la valoración e incertidumbres.

a) Kontabilitatearen estimazioetan ez dago aldaketa esangarririk eta egungo ekitaldiari eragiten dionik edo etorkizuneko ekitaldietan eragina izango duela espero denik.

a) No existe cambio alguno en las estimaciones contables que sea significativo y que afecte al ejercicio actual o que se espera que pueda afectar a los ejercicios futuros.

b) Zuzendaritzak ez dauka ziurgabetasun garrantzitsurik, enpresak normaltasunez funtzionatzen jarraitzeko aukerari buruzko zalantza nabarmenak eragin ditzaketan gertaera edo baldintzei dagokienez, eta bere bazkidearen laguntza du; beraz, finantza-egoera hauek funtzionamenduan dagoen enpresaren printzipioaren arabera egin dira.

b) La dirección no tiene constancia de la existencia de incertidumbres importantes, relativas a eventos o condiciones que puedan aportar dudas significativas sobre la posibilidad de que la empresa siga funcionando normalmente, y cuenta con el apoyo de su socio por lo que los presentes estados financieros se han elaborado bajo el principio de empresa en funcionamiento.

2.5. Informazio-erkaketa

2.5. Comparacion de información

Indarreko merkataritzako legeriarekin bat etorritz, Administrazioaileek, konparazioa egiteko, balantzearen, ondare garbiko aldaketa-egoeraren, eskudiruzko fluxuen egoeraren eta memoriaren partida bakoitzarekin batera, 2022 urteko ekitaldiko zenbatekoen gainera, 2021 urteko ekitaldiari dagozkionak ere aurkezten dituzte.

De acuerdo con la legislación mercantil vigente, los Administradores presentan a efectos comparativos, con cada una de las partidas del balance, de la cuenta de pérdidas y ganancias, del estado de cambios en el patrimonio neto, del estado de flujos de efectivo y de la memoria además de las cifras del 2022, las correspondientes al 2021.

Finantzako egoera horiek egin dituzte 1514/2007 ED onartutako Kontabilitateko Plan Orokorraren zuzentarauie jarraiki eta, ondorioz, homogeneoak dira konparazioa egiteko.

Dichos estados financieros se han elaborado siguiendo las directrices del Plan General de Contabilidad aprobado por el RD 1514/2007 y por tanto son homogéneas a efectos de comparación.

2.6. Partiden Elkartzea eta zenbait sailetan jasotako elementuak.

2.6. Agrupación de partidas y elementos recogidos en varias partidas.

Urteko Kontuek ez daukate balantzearen, galera eta irabazien kontuan, ondare garbiaren aldaketaren egoera-orian edo eskudiruzko fluxuen egoeran taldekatu den partidarik.

Las cuenta anuales no tienen ninguna partida que haya sido objeto de agrupación en el balance, en la cuenta de pérdidas y ganancias, en el estado de cambios en el patrimonio neto o en el estado de flujos de efectivo.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Bestalde, ez daude balantzeko bi partidatan edo gehiagotan erregistratutako ondare-elementuak.

2.7. Kontabilitatearen irizpideetan aldaketak.

Ekitaldiko urteko kontuak prestatzeko orduan, aurreko ekitaldiko kontuak formulatzeko erabili ziren kontabilitatearen irizpideetan ez da aldaketarik izan ondorio esangarriekin.

2.8. Akatsak zuzentzea.

Zuzendaritzak ez du kontabilitate-akats esangarrien berri eta, ondorioz, ez diote egungo ekitaldiari eragin edo ez da espero etorkizunekoei eragitea.

3. Emaizten aplikazioa.

2022ko abenduaren 31n, bukatutako ekitaldiko emaitzen aplikaziorako proposamenean, administratzaileek egina den eta Akziodunen Batza Orokorrak onetsi gabe dagoen proposamenean, argi aipatuta dagoenaren arabera, ekitaldiko galerak aurreko ekitaldietako emaitza negatiboetara osorik eramango dira.

2021eko abenduaren 31n, bukatutako ekitaldiari dagokion emaitzen banaketa, 2022an banatua, norbere fondoan mugimenduaren xehetasunarekin ageri da (10. oharra)

4. Aplikatutako kontabilitate-abiaburuak eta aplikatutako balorazio-arauak.

Urteko kontuak baloratzeko eta sailkatzeko arau eta kontabilitate-abiaburu batzuekin bat etorririk egin dira. Berauek Kontabilitate Plan Orokorrean aipatuta daude. Nagusiak honakook dira:

Tampoco se presentan elementos patrimoniales registrados en dos o más partidas de balance.

2.7. Cambios en criterios contables.

A la hora de preparar las cuentas anuales del ejercicio, no se ha producido ningún cambio en los criterios contables que se habían utilizado al formular las cuentas del ejercicio anterior que haya tenido efectos significativos.

2.8. Corrección de errores.

La dirección no tiene constancia de la existencia de errores contables que sean significativos y que afecten al ejercicio actual o que se espera que pueda afectar a los ejercicios futuros

3. Aplicación de Resultados.

La propuesta de aplicación de resultados del ejercicio finalizado el 31 de diciembre de 2022 formulada por los Administradores y pendiente de aprobación por la Junta General de Accionistas, contempla el traspaso íntegro de las pérdidas del ejercicio a la cuenta de resultados negativos de ejercicios anteriores.

La aplicación de resultados correspondiente al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2021 efectuada durante 2022 se presenta con el detalle del movimiento de fondos propios (Nota 10)

4. Principios contables y normas de valoración aplicados.

Las cuentas anuales han sido formuladas de acuerdo con los principios contables y normas de valoración y clasificación contenidos en el Plan General de Contabilidad. Los principales son los siguientes:



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

4.1. Ibilgetu inmateriala.

Eskuratutako aplikazio informatikoak ekarritako kostuen arabera ageri dira eta linealki amortizatu behar dira beraiek aurrikusita dagoenaren arabera erabiliko diren bost eta hamar urte bitarteko epealdian. Aplikazio informatikoen mantentzerako kostuak gastuetara eramango dira erortzen diren unean.

4.2. Ibilgetu materiala.

Ibilgetu materiala bere eskuraketako kostuko balioaren arabera ageri da, pilotutako beharrezko amortizazioak kenduta.

Ibilgetu materialaren elementuak kostu-balioen gainean amortizatu behar dira metodo linealari jarraiki, haiek ibiltzen jartzen diren unean eta iraupen baliakorrerako zenbatetsitako hurrengo urteetan.

4.1. Inmovilizado intangible.

Las aplicaciones informáticas adquiridas figuran por los costes incurridos y se amortizan linealmente durante un periodo de entre cinco y diez años en el que está prevista su utilización. Los costes de mantenimiento de las aplicaciones informáticas se llevan a gastos en el momento en que se incurren.

4.2. Inmovilizado material.

El inmovilizado material se presenta por su valor de coste de adquisición, deducidas las amortizaciones acumuladas correspondientes.

La amortización de los elementos del inmovilizado material se realiza sobre los valores de coste siguiendo el método lineal, teniendo en cuenta el momento de su puesta en funcionamiento y durante los siguientes años de vida útil estimados:

Eraikuntzak / Construcciones	50
Instalazio Teknikoak eta makineria / Instalaciones Técnicas y maquinaria	10-15
Beste instalazio batzuk, tresnak eta altzariak / Otras instalaciones, utillaje y mobiliario	5-10
Informazio-prozesuetarako ekipoa / Equipos para procesos de información	6
Beste ibilgetu material bat / Otro inmovilizado material	15

Ibilgetu materialaren artapenerako gastuak eta konponketak, haien erabilera hobetu eta berauen iraupen baliakorra hobetzen ez badute, galera eta irabazien kontura kargatu behar dira sortzen diren unean.

Enpresaren zuzendaritzak ibilgetu materialen bat kaltetuta egon daitekeen ebaluatu du eta bere iritziz ekitaldi honetan ez dago gertaerarik ibilgetu materialaren elementuek balioa galtzeko.

Los gastos de mantenimiento y reparaciones del inmovilizado material que no mejoran su utilización o prolongan su vida útil, se cargan a la cuenta de pérdidas y ganancias en el momento en que se producen.

La dirección de la empresa ha evaluado si existen indicios de que algún inmovilizado material pueda estar deteriorado, no concurriendo en este ejercicio, a su juicio, circunstancia alguna que motive una pérdida por deterioro del valor de ningún elemento del inmovilizado material.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Sozietateak instalazioak kokatzen diren ibilgetu materiala suntsitu, birgaitu edo kentzeko gasturik ez du kontuan hartu.

Sozietatearen ibilgetu materialaren artean ez dago higiezinaren inbertsiorik.

Ez dago erakundeak sinatutako errentamendu finantzarioaren kontratuetan eta ez dira trukaketak egin.

4.3. Aktibo finantzarioak.

Aktiboak kostu amortizatuarekin

Sozietatearen aktibo finantzarioak kategoria honen barruan sartzen dira eta ondoren deskribatzen diren moduan baloratzen dira:

- Eskudirua eta bestelako aktibo finantzario baliokideak: diruzaintza eta bihur daitezkeen aktibo finantzarioak epemuga hiru hilabetetik gorakoa ez bada, enpresaren diruzaintzaren kudeaketa-politika arruntaren zati badira.
- Kredituak merkataritza-operazioengatik: ondasunen salmentan eta zerbitzuak eskaintzean sortzen diren aktibo finantzarioak enpresaren trafiko-operazioengatik.
- Kredituak merkataritzakoak ez diren operazioengatik: ondarearen instrumentuak edo deribatuak ez izanik, merkataritza-jatorririk ez duten aktibo finantzarioak. Kobratzeko orduan, zenbatekoa zehatza da edo zehatz daiteke eta ez dira merkatu aktiboan negoziatzen.
- Bestelako aktibo finantzarioak: gordailuak kreditu-erakundeetan, aurrerakinak eta langileentzat kredituak, osatutako fidantzak eta gordailuak, etab. zenbatekoa epe laburrean jasotzea espero bada.

La Sociedad no ha considerado costes de desmantelamiento, rehabilitación o retiro del inmovilizado material donde se encuentran ubicados sus instalaciones.

No existen inversiones inmobiliarias entre el inmovilizado material de la Sociedad.

No existen en contratos de arrendamiento financiero suscritos por la entidad ni se han realizado permutas.

4.3. Activos financieros.

Activos a coste amortizado

Los activos financieros, de la Sociedad se incluyen dentro de esta categoría y se valoran de la forma que a continuación se describe:

- Efectivo y otros activos líquidos equivalentes: tesorería y activos financieros convertibles con vencimiento no superior a tres meses que forman parte de la política de gestión normal de la tesorería de la empresa).
- Créditos por operaciones comerciales: activos financieros que se originan en la venta de bienes y la prestación de servicios por operaciones de tráfico de la empresa.
- Créditos por operaciones no comerciales: activos financieros que, no siendo instrumentos de patrimonio ni derivados, no tienen origen comercial cuyos cobros son de cuantía determinada o determinable y que no se negocian en un mercado activo.
- Otros activos financieros: depósitos en entidades de crédito, anticipos y créditos al personal, fianzas y depósitos constituidos, etc. cuyo importe se espera recibir en el corto plazo.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Hasierako balioa

Kategoria honetan sartutako aktibo finantzarioak hasieran arrazoizko balioz baloratuko dira eta kontrakoa argi ikusten den kasuetan salbu, transakzioaren prezioa izango da, hau da, entregatutako kontraprestazioaren arrazoizko balioa gehi zuzenean egotz dakizkiokkeen transakzioaren kostuak.

Aurreko paragrafoan aipatutakoa alde batera utzita, merkataritza-operazioengatik kredituek urtebetetik gorako epemuga ez badute eta kontratuaren interes-tasa agertzen ez badute, baita langileentzat aurrerakinak eta kredituak, kobratu beharreko dibidenduak eta ondarearen instrumentuen gainean eskatutako ordainketak ere, zenbatekoa epe laburrean jasotzea espero bada, balio nominalarengatik baloratu ahal izango da, eskudiruaren fluxuak ez eguneratzearen efektua esangarria ez denean.

Ondorengo balorazioa

Aktibo horien ondorioz sortutako interesak galeren eta irabazien kontuan kontabilizatzen dira, interes-tasa efektiboaren metodoa aplikatuz. Hala eta guztiz ere, urtebetetik beherako epemuga duten aktiboak hasieran bere balio nominalarekin baloratzen badira, zenbateko berdinez baloratzen jarraitzen dira, kaltetu ez badira.

Balioa kaltetzea

Beti ere objektibotasunez argi gelditzen denean aktibo finantzario baten balioa edo antzeko arrisku-ezaugarriak dituen aktibo finantzarioen multzoaren balioa taldean hartuta kaltetu dela, kalteengatik balorazio-zuzenketak irabazien eta galeren kontuan gastu bezala hornitzen dira. Ondoren, kaltearengatik galera murriztuko balitz, diru-sarrera bezala itzuliko da galeren eta irabazien kontuan; kredituaren liburuetan balioaren muga izango du, hau da, onartutakoa balioaren kaltea erregistratua ez balego. Bereziki, merkataritza-zordunei eta kobratu beharreko bestelako kontuei dagokienez, kaltea

Valor inicial

Los activos financieros incluidos en esta categoría se valoraran inicialmente por su valor razonable, que salvo evidencia en contrario será el precio de la transacción, que equivaldrá al valor razonable de la contraprestación entregada más los costes de la transacción que les sean directamente atribuibles.

No obstante lo señalado en el párrafo anterior, los créditos por operaciones comerciales con vencimiento no superior a un año y que no tengan un tipo de interés contractual, así como los anticipos y créditos al personal, los dividendos a cobrar y los desembolsos exigidos sobre instrumentos de patrimonio, cuyo importe se espere recibir en el corto plazo, se podrá valorar por su valor nominal cuando el efecto de no actualizar los flujos de efectivo no sea significativo.

Valoración posterior

Los intereses devengados por estos activos se contabilizan en la cuenta de pérdidas y ganancias, aplicando el método del tipo de interés efectivo. No obstante, los activos con vencimiento no superior a un año que se valoran inicialmente por su valor nominal, continúan valorándose por dicho importe, salvo que se hubieran deteriorado.

Deterioro de valor

Siempre que exista evidencia objetiva de que el valor de un activo financiero o de un grupo de activos financieros con similares características de riesgo valorados colectivamente se ha deteriorado, se dotan las correcciones valorativas por deterioro como un gasto en la cuenta de pérdidas y ganancias. Si posteriormente la pérdida por deterioro disminuyese se registra su reversión como un ingreso en la cuenta de pérdidas y ganancias, con el límite del valor en libros del crédito que estaría reconocido si no se hubiese registrado el deterioro del valor. En particular, respecto de los deudores



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

etorkizuneko kobratze-itxaropenen arabera ebaluatzen da, zordunari kobratzeko esperentzian eta kontuak formulatu ziren datan kaudimenari buruz eskura dagoen informazioan oinarrituta.

Aktibo finantzarioen baja

Aktibo finantzarioen baja sortzen da horien titulartasuna kitatu edo transmititzen denean.

4.4. Pasibo finantzarioak.

Pasibo finantzarioak kostu amortizatuarekin

Zordunketak merkataritza-operazioengatik (zenbait hornitzaile eta hartzekodun) urtebetetik beherako epemugarekin eta kontratuaren interes-tasa ez badute, balio nominalaren arabera baloratzen dira, eskudiruaren fluxua ez eguneratzearen efektua esangarria ez denean.

Zorrak kreditu-erakundeekin, bestelako zorrak hirugarrenekin, maileguak eta pertsonengandik edo enpresetatik jasotako kreditu finantzarioak, kreditu-erakundeak ez badira: kostuaren arabera baloratzen dira (jasotako kontraprestazioaren arrazoizko balioa).

Bestelako pasibo finantzarioak: (jasotako fidantzak eta gordailuak eta partizipazioen gainean hirugarrenek eskatutako ordainketak) zenbatekoa epe laburrean ordaintzea espero da, balio nominalaren arabera baloratzen dira, eskudiruaren fluxuak ez eguneratzearen efektua esangarria ez denean; bestela, aurreko araua aplikatuko da.

Interesak: sortutako interesak galeren eta irabazien kontuan kontabilizatuko dira eta interes-tasa efektiboaren metodoa aplikatuko da.

4.5. Atzerritar monetako transakzioak.

Atzerritar monetako transakzioak kontabilitateari begira beren euroko kontrabalioren arabera erregistratu behar dira. Horretarako, haiek egiten diren datetan indarrean dauden truke-tasak erabili behar dira. Atzerritar monetako transakzioetatik

comerciales y otras cuentas a cobrar, el deterioro se evalúa en función de las expectativas de cobro futuras basadas en la experiencia de cobro al deudor y la información disponible sobre su solvencia a la fecha de formulación de las cuentas.

Baja de activos financieros

La baja de los activos financieros, se produce cuando se cancelan o transmiten la titularidad de los mismos.

4.4. Pasivos financieros.

Pasivos financieros a coste amortizado

Débitos por operaciones comerciales (proveedores y acreedores varios) con vencimiento no superior a un año y que no tienen un tipo de interés contractual se valoran por su valor nominal, cuando el efecto de no actualizar los flujos de efectivo no sea significativo.

Deudas con entidades de crédito, otras deudas con terceros, préstamos y créditos financieros recibidos de personas o empresas que no sean entidades de crédito: se valoran por el coste (valor razonable de la contraprestación recibida).

Otros pasivos financieros: (fianzas y depósitos recibidos y desembolsos exigidos por terceros sobre participaciones) cuyo importe se espera pagar en el corto plazo, se valoran por su valor nominal, cuando el efecto de no actualizar los flujos de efectivo no sea significativo, en caso contrario se aplica la norma anterior.

Intereses: Los intereses devengados se contabilizarán en la cuenta de pérdidas y ganancias, aplicando el método del tipo de interés efectivo.

4.5. Transacciones en moneda extranjera.

Las transacciones en moneda extranjera se registran contablemente por su contravalor en euros, utilizando los tipos de cambio vigentes en las fechas en que se realizan. Los beneficios o pérdidas por las diferencias de cambio surgidas en la cancelación de



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

datozen saldoak kitatzeko sortutako truke-diferentziengatik galerak eta edo mozkinak galeren eta irabazien kontuan aintzatetsi behar dira sortzen diren uanean.

Ekitaldiaren bukaeran, atzerritar monetan kobratu eta ordaindu beharreko saldoak, euro zonan sartuta ez dauden herrien dibisetan izendatuak, eurotan baloratzen dira abenduaren 31n indarrean daudenetatik hurbileko truke-tasetan, eta gastutzat hartu behar dira egin gabeko truke-galera garbiak, merkatuan antzeko jokaera eta mugaeguna duten dibisa taldeentzat zehaztuak, eta mugaegunera arte geroratu behar dira egin ez diren mozkin garbiak, era berera zehaztuak.

4.6. Epe labur/luzea.

Honi erantsita doazen egoera-balantzeetan, epe laburrean sailkatuta daude hamabi hilabetegarrenean edo epe laburragoan betetzen den epea daukaten maileguak eta zorrak, eta epe luzera, berriz, betetze-epea epealdi hori baino luzeagoa dutenak, beti ere ekitaldia ixteko datatik zenbatzen hasita.

4.7. Pentsioen eta langileriaren aurreko beste betebeharrak batzuen plana

Sozietateak egiten ditu ekarpenak Elkarkidetzara, Borondatezko Gizarte Aurreikuspenetarako erakundean alegia; erakunde horrek euskal herri erakunde eta sozietateetako enplegatuentzako pentsioen talde-sistema gehigarria zuzkitzen du. Sistema hori % 50ean finantzatzen dute enpresek eta langileek.

Enpresak kontzeptu honegatik egin dituen ekarpenak 2022 urtean 23 mila eurokoak izan dira (22 mila Eurokoak aurreko ekitaldian).

Frogatutako kariaren kasuan izan ezik, sozietateek beren enplegatuei kalteak ordaindu behar dizkiete, beren zerbitzuak utzarazten dizkietenean.

los saldos provenientes de transacciones en moneda extranjera, se reconocen en la cuenta de pérdidas y ganancias en el momento en que se producen.

Los saldos a cobrar y a pagar en moneda extranjera al cierre del ejercicio y denominados en divisas de países no incluidos en la zona euro, se valoran en euros a tipos de cambios que se aproximan a los vigentes al 31 de diciembre, reconociéndose como gastos las pérdidas netas de cambio no realizadas, determinadas para grupos de divisas de similar vencimiento y comportamiento en el mercado, y difiriéndose hasta su vencimiento los beneficios netos no realizados, determinados de igual modo.

4.6. Corto/largo plazo.

En los balances de situación adjuntos, se clasifican a corto plazo los créditos y deudas con vencimiento igual o inferior a doce meses y a largo plazo aquellos cuyo vencimiento sea superior a dicho periodo, contando a partir de la fecha de cierre del ejercicio.

4.7. Plan de pensiones y otras obligaciones frente al personal

La Sociedad realiza aportaciones a Elkarkidetzara, entidad de Previsión Social Voluntaria, que proporciona un sistema complementario colectivo de pensiones para los empleados y empleadas de las instituciones y sociedades públicas vascas. Es un sistema financiado el 50% entre empresa y el trabajador.

Las aportaciones de la empresa por este concepto durante el ejercicio 2022 ascienden a 23 miles de euros (22 miles en el ejercicio anterior).

Excepto en el caso de causa justificada, las sociedades vienen obligadas a indemnizar a sus empleados cuando son cesados en sus servicios.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Enpleguaren ezohiko bukaeraren behar aurrikusgarririk ezean, eta jubilatzen diren eta beren lanak nahita uzten dituzten enplegatuek kalte-ordainik jasotzen ez dutela eta, kalte-ordainengatiko ordainketak, sortzen direnean, gastuetan kargatu behar dira irazpena egiteko erabakia hartzen den unean.

Langileen gastuak sortu ahala erregistratzen dira, horien moneta-korrantea alde batera utzita.

4.8. Borondatez Jubilatzeagatiko primak.

Borondatezko erretiroaren araubidea izapidetze-fasean dago borondatezko erretiroa arautu behar duten baldintza berriak onartzeko.

4.9. Sozietateen gaineko zerga.

Ekitaldi bakoitzeko Sozietateen Gaineko Zergagatiko gastua kalkulatzeko kontabilitate mozkina da abiapuntua. Mozkin hori kontabilitate emaitzaren eta zerga emaitzaren arteko izaera iraunkorreko diferentzien bidez doitzen da. Zergaren kuotan aplikatzen diren kenkari eta hobariak kontzeptu horregatiko gastuaren zenbateko gutxiagotzat hartzen dira. Behin-behineko diferentzien ezarpen efektua, etorkizuneko ezarpen kargan eragina duten heinean, egoera balantzeetatik desberdindutako edo aurreratutako zerga-aldietan barne hartzen da.

Zuhurtasun printzipioa aplikatuz, honekin batera doan balantzeak ez du jasotzen oraindik konpentsatu gabe dauden ekitaldietako ezarpen-oinarri negatiboetatik eratorritako zergengatiko mailegua (22. oharra), ezta behin-behineko doikuntzen efektua, bere izaeragatik etorkizuneko ezarpen-oinarriaren murriztea suposatzen dutenak, aipatutako ezarpen-oinarri negatiboen konpentsazioa gertatzen ez den bitartean. Ondorioz, oinarri horiek zergagatiko gastua murrizteko aplikatzearen edo aipatutako behin-behineko doikuntzen itzultzearen efektua, kasuan kasu,

Ante la ausencia de cualquier necesidad previsible de terminación anormal del empleo y dado que no reciben indemnizaciones aquellos empleados que se jubilan o cesan voluntariamente en sus ejercicios, los pagos por indemnizaciones, cuando surgen, se cargan a gastos en el momento en que se toma la decisión de efectuar el despido.

Los gastos de personal se registran en función del devengo, independientemente de la corriente monetaria de estos.

4.8. Primas de Jubilación voluntaria.

La ordenación del régimen de jubilación voluntaria se encuentra en fase de tramitación para la aprobación de las nuevas condiciones que han de regular la jubilación voluntaria.

4.9. Impuesto sobre Sociedades.

El gasto por Impuesto sobre Sociedades de cada ejercicio se calcula sobre el beneficio contable, corregido por las diferencias de naturaleza permanente entre el resultado contable y el fiscal. Las bonificaciones y deducciones aplicadas en la cuota del impuesto se consideran un menor importe del gasto por este concepto. El efecto impositivo de las diferencias temporales se incluye, en la medida que tengan una aplicación cierta sobre la carga impositiva futura, en las correspondientes partidas de impuestos anticipados o diferidos de los balances de situación.

En aplicación del principio de prudencia, el balance adjunto no recoge el crédito por impuestos derivado de las bases imponibles negativas de ejercicios pendientes de compensar (Nota 22), ni el efecto de los ajustes temporales que, por su naturaleza, impliquen una disminución de la base imponible futura, hasta en tanto no se produzca la citada compensación de bases imponibles negativas pendientes. En consecuencia, el efecto de la aplicación de dichas bases para reducir el gasto por impuestos o de la reversión de los mencionados ajustes temporales, se recoge, en su caso, como



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

konpentsazio edo itzultze hori gertatzen deneko ekitaldian zergagatiko gastu handiago edo txikiago bezala jasotzen da.

4.10. Dirulaguntzak.

Kapitalaren dirulaguntzak egoera-balantzearen pasiboan agertzen dira, hain zuzen ere, Ondare Garbian emandako jatorrizko zenbatekoa kontuan hartuta eta diru-sarrera bezala egotzitako zenbatekoak kendu behar zaizkie. Itzuli behar ez diren dirulaguntzen, dohaintzen eta legatuen emaitzekiko egozpenak helburuari erreparatuz egingo dira. Zehatz-mehatz esanda;

a). Gastu bereziak finantzatzeko ematen direnean, diru-sarrera bezala finantzatzen ari diren gastuak sortzen diren ekitaldian egotziko dira.

b). Ibilgetu materialaren aktiboak erosteko ematen direnean, ekitaldiaren diru-sarrera bezala egotziko dira denboraldi horretan egindako amortizazioarekiko horniduraren proportzioan.

Kontuari, jasotako dirulaguntzengatik sortutako sarreren galerak eta irabaziak egoztea, dirulaguntza horiekin finantzatutako inbertsioen balio-galeraren proportzio berdinean egiten da.

4.11. Sarrerak eta Gastuak.

Sortutako irizpidearen arabera erregistratzen dira. Oro har, adostutako prezioaren arabera baloratuko dira, edozein beherapenaren zenbatekoa, prezioaren beherapena edo enpresak eman ditzakeen antzeko sailak kenduta. Halaber, kredituen nominalei erantsitako interesak kenduko dira. Hala eta guztiz ere, merkataritza-kredituei erantsitako interesak, urtebetetik beherako epemuga badute eta ez badago kontratuaren interes-motarik, salmenta-prezioari erantsiko zaizkio, eskudiruaren fluxuak ez eguneratzearen efektua esangarria ez denean.

menor o mayor gasto por impuestos del ejercicio en que se lleva a cabo tal compensación o reversión.

4.10. Subvenciones de capital.

Las subvenciones de capital figuran en el pasivo del balance de situación, en el Patrimonio Neto por el importe original concedido, deducidas las cantidades imputadas como ingreso. La imputación a resultados de las subvenciones donaciones y legados que tengan carácter de no reintegrables se efectuará atendiendo a su finalidad. En concreto;

a) Cuando se concedan para financiar gastos específicos se imputaran como ingresos en el mismo ejercicio en que se devenguen los gastos que están financiando.

b) Cuando se concedan para adquirir activos del inmovilizado material, se imputarán como ingresos del ejercicio en proporción a la dotación a la amortización efectuada en ese periodo.

La imputación a la cuenta de pérdidas y ganancias de los ingresos por las subvenciones concedidas para financiar el inmovilizado material se efectúa en la misma proporción que la depreciación de las inversiones financiadas con dichas subvenciones.

4.11. Ingresos y Gastos.

Se registran según el criterio de devengo. En general se valoran por el precio acordado, deducido el importe de cualquier descuento, rebaja en el precio u otras partidas similares que la empresa pueda conceder, así como los intereses incorporados al nominal de los créditos. No obstante, los intereses incorporados a los créditos comerciales con vencimiento no superior a un año que no tengan un tipo de interés contractual se incorporan al precio de venta, cuando el efecto de no actualizar los flujos de efectivo no sea significativo.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

4.12. Hornidurak eta Kontingentziak

Balantzearen egunean dauden obligazioak, izandako gertakizunen ondorioz sortutakoak eta Sozietateari ondare-galerak ekar diezazkioketenak, betiere kitapena zanbatekoa izango den eta noiz egingo den zehaztu gabe badago, hornidura gisa erregistratzen dira balantzean, obligazio kitatzeko Sozietateak ordaindu beharko duela zenbatesten den zenbatekoaren gaur egungo balioan.

4.13. Taldeko enpresak eta elkarkideak.

Urteko kontuak aurkezteko, beste enpresa edo erakunde batek taldeaz parte hartzen du, biek kontrol-lotura dutenean, zuzeneko edo zeharkakoa, sozietateen taldeentzat Markataritzaren Kodean 42. artikuluan aurrez ikusitakoaren antzekoa ala edozein bitarteko erabiliz enpresak pertsona fisiko edo juridiko batek edo batzuek kontrolatzen dituztenean; batera jardun behar dute edo zuzendaritza bakarrak kontrolatuko ditu estatutuen erabaki edo klausulen bitartez.

Ildo horri jarraiki, taldeko enpresak izango dira Bizkaiko Foru Aldundia eta administrazio-edo markataritza-erakundeak, horren mendekoak badira eta nortasun juridiko propioa badute.

4.14. Ingurumena

Sistemak, ekipok eta instalazioak erosteko kostuak, beren helburua Sozietatearen jardueraren ohiko garapenak ingurumenarekiko sor ditzakeen inpaktuak deuseztatzea, mugatzea edo kontrolatzea bada, ibilgetuan egindako inbertsioak dira.

Ingurumenarekin zerikusia duten gainerako gastuak, ibilgetuaren elementuak erosteko desberdinak, ekitaldiko gastuak dira.

4.12. Provisiones y contingencias

Las obligaciones existentes a fecha del balance surgidas como consecuencia de sucesos pasados de los que pueden derivarse perjuicios patrimoniales para la Sociedad cuyo importe y momento de cancelación son indeterminados, se registran en el balance como provisiones por el valor actual del importe más probable que se estima que la Sociedad tendrá que desembolsar para cancelar la obligación.

4.13. Empresas del Grupo y asociadas.

A efectos de presentación de las cuentas anuales, se entenderá que otra empresa o entidad forma parte del grupo cuando ambas estén vinculadas por una relación de control, directa o indirecta, análoga a la prevista en el artículo 42 del Código de Comercio para los grupos de sociedades o cuando las empresas estén controladas por cualquier medio por una o varias personas físicas o jurídicas que actúen conjuntamente o se hallen bajo dirección única por acuerdos o cláusulas estatutarias.

En este sentido, se considerarán empresas del grupo a la Diputación Foral de Bizkaia y al conjunto de entidades de carácter administrativo o mercantil, dependientes de la misma con personalidad jurídica propia.

4.14. Medio Ambiente.

Los costes incurridos en la adquisición de sistemas, equipos e instalaciones cuyo objeto sea la eliminación, limitación o el control de los posibles impactos que pudiera ocasionar el normal desarrollo de la actividad de la Sociedad sobre el medio ambiente, se considerarán inversiones de inmovilizado.

El resto de los gastos relacionados con el medio ambiente, distintos de los realizados para la adquisición de elementos de inmovilizado, se considerarán gastos del ejercicio.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

5. Ibilgetu Inmateriala.

Atal honetako xehetasuna eta mugimendua, 2022 eta 2021eko ekitaldietakoa, honelakoa da:

5. Inmovilizado Intangible.

El detalle y movimiento durante el ejercicio 2022 y 2021 es el siguiente:

	Mila eurotan/ Miles de euros			
	31-12-21	Altak/Altas	Baxak/Bajas	31-12-22
Patenteak, lizentziak, markak eta antzekoak / Patentes, licencias, marcas y similares	7	-	-	7
Ken pilatutako amortizazioa / Menos, amortización acumulada	(4)	(1)	-	(5)
Guztira Garbia / Total Neto	3	(1)	-	2
Informatikako Aplikazioak / Aplicaciones Informáticas	303	-	-	303
Ken pilatutako amortizazioa / Menos, amortización acumulada	(287)	(4)	-	(291)
Guztira Garbia / Total Neto	16	(4)	-	12
Guztira Garbia / Total Neto	19	(5)	-	14

	Mila eurotan/ Miles de euros			
	31-12-20	Altak/Altas	Baxak/Bajas	31-12-21
Patenteak, lizentziak, markak eta antzekoak / Patentes, licencias, marcas y similares	7	-	-	7
Ken pilatutako amortizazioa / Menos, amortización acumulada	(3)	(1)	-	(4)
Guztira Garbia / Total Neto	4	(1)	-	3
Informatikako Aplikazioak / Aplicaciones Informáticas	303	-	-	303
Ken pilatutako amortizazioa / Menos, amortización acumulada	(278)	(9)	-	(287)
Guztira Garbia / Total Neto	25	(9)	-	16
Guztira Garbia / Total Neto	29	(10)	-	19

2021 eta 2022ko abenduaren 31rako guztiz amortizatutako ibilgetu inmateriala 270 eta 278 milakoa izan da, hurrenez hurren.

El inmovilizado intangible totalmente amortizado al 31 de Diciembre de 2021 y 2022 asciende a 270 y 278 miles respectivamente.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

6. Ibilgetu Materiala.

Ibilgetu materialaren xehetasuna eta mugimendua,
2022 eta 2021eko ekitaldietakoa, honelakoa da:

6. Inmovilizado Material.

El detalle y movimiento del inmovilizado material
durante el ejercicio 2022 y 2021 es el siguiente:

Mila eurotan/ Miles de euros

Lurrak eta eraikuntzak / Terrenos y construcciones	31-12-21	Altak/ Altas	Transferentziak / Traspasos	31-12-22
Lurrak / Terrenos	12.002	-	-	12.002
Eraikuntzak / Construcciones	65.260	31	9	65.300
Guztira Gordina / Total Bruto	77.262	31	9	77.302
Ken pilatutako amortizazioa / Menos amortización acumulada				
Eraikuntzak / Construcciones	(25.585)	(1.305)	-	(26.890)
Guztira Garbia / Total Neto	51.677	(1.274)	9	50.412

Mila eurotan/ Miles de euros

Instalazio teknikoak eta bestelako ibilgetua. / Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material	31-12-21	Altak / Altas	Ateratzeak/ Bajas	Transferentziak / Traspasos	31-12-22
Instalazio Teknikoak eta makineria / Instalaciones técnicas y maquinaria	12.505	-	-	-	12.505
Bestelako instalazioak, tresneria eta altzariak / Otras instalaciones, Utillaje y mobiliario.	33.243	647	-	-	33.890
Informazio prozesuetarako ekipoak / Equipos proceso de información	450	-	-	-	450
Bestelako Ibilgetua / Otro Inmovilizado	342	-	-	-	342
Guztira Gordina / Total Bruto	46.540	647	-	-	47.187
Ken pilatutako amortizazioa / Menos amortización acumulada					
Instalazio Teknikoak eta makineria / Instalaciones técnicas y maquinaria	(12.426)	(24)	-	-	(12.450)
Bestelako instalazioak, tresneria eta altzariak / Otras instalaciones, Utillaje y mobiliario.	(28.712)	(1.112)	-	16	(29.808)
Informazio prozesuetarako ekipoak / Equipos proceso de información	(424)	(12)	-	(16)	(452)
Bestelako Ibilgetua / Otro Inmovilizado	(147)	(9)	-	-	(156)
Amort .Guztira / Total Amort.	(41.709)	(1.157)	-	-	(42.866)
Guztira Garbia / Total Neto	4.831	(510)	-	-	4.321



**Txostena
Memoria**

MERKATARITZAKO FORU SOZIETATEAK / SOCIEDADES MERCANTILES FORALES

**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Mila eurotan/ Miles de euros

Aribideko ibilgetua eta aurrerakinak / Inmovilizado en curso y anticipos				
	31-12-21	Ateratzeak/ Bajas	Transferentziak / Traspasos	31-12-22
Instalazio Teknikoak eta makineria / Instalaciones técnicas y maquinaria	72	-48	-9	15
Guztira Garbia / Total Neto	72	-48	-9	15

Mila eurotan/ Miles de euros

Lurrak eta eraikuntzak / Terrenos y construcciones				
	31-12-20	Altak / Altas	Transferentziak / Traspasos	31-12-21
Lurrak / Terrenos	12.002	-	-	12.002
Eraikuntzak / Construcciones	63.515	-	1.745	65.260
Guztira Gordina / Total Bruto	75.517	-	1.745	77.262
Ken pilatutako amortizazioa / Menos amortización acumulada				
Eraikuntzak / Construcciones	(24.298)	(1.287)	-	(25.585)
Guztira Garbia / Total Neto	51.219	(1.287)	-	51.677

Mila eurotan/ Miles de euros

Instalazio teknikoak eta bestelako ibilgetua. / Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material					
	31-12-20	Altak / Altas	Ateratzeak/ Bajas	Transferentziak / Traspasos	31-12-21
Instalazio Teknikoak eta makineria / Instalaciones técnicas y maquinaria	12.505	-	-	-	12.505
Bestelako instalazioak, tresneria eta altzariak / Otras instalaciones, Utillaje y mobiliario.	32.848	26	-	369	33.243
Informazio prozesuetarako ekipoa / Equipos proceso de información	442	8	-	-	450
Bestelako Ibilgetua / Otro Inmovilizado	342	-	-	-	342
Guztira Gordina / Total Bruto	46.137	34	-	369	46.540
Ken pilatutako amortizazioa / Menos amortización acumulada					
Instalazio Teknikoak eta makineria / Instalaciones técnicas y maquinaria	(12.400)	(26)	-	-	(12.426)
Bestelako instalazioak, tresneria eta altzariak / Otras instalaciones, Utillaje y mobiliario.	(27.563)	(1.149)	-	-	(28.712)
Informazio prozesuetarako ekipoa / Equipos proceso de información	(409)	(15)	-	-	(424)



Txostena Memoria

MERKATARITZAKO FORU SOZIETATEAK / SOCIEDADES MERCANTILES FORALES

Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.

Instalazio teknikoak eta bestelako ibilgetua. / Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material					
	31-12-20	Altak / Altas	Ateratzeak/ Bajas	Transferentziak / Traspasos	31-12-21
Bestelako Ibilgetua / Otro Inmovilizado	(138)	(9)	-	-	(147)
Amort .Guztira / Total Amort.	(40.510)	(1.199)	-	-	(41.709)
Guztira Garbia / Total Neto	5.627	(1.165)	-	2.114	4.831

Mila eurotan/ Miles de euros

Aribideko ibilgetua eta aurrerakinak / Inmovilizado en curso y anticipos				
	31-12-20	Altak / Altas	Transferentziak / Traspasos	31-12-21
Instalazio Teknikoak eta makineria / Instalaciones técnicas y maquinaria	1.925	261	-2.114	72
Guztira Garbia / Total Neto	1.925	261	-2.114	72

Erabat amortizatutako ibilgetuak, 2022 eta 2021eko abenduaren 31n, banakapen hau aurkezten du:

El inmovilizado totalmente amortizado al 31 de Diciembre de 2022 y 2021 presenta el siguiente desglose:

Mila Eurotan/ Miles de Euros

	2022	2021
Gainerako elementuak/Resto de elementos	38.107	34.447
Eraikuntzak/Construcciones	-	-
Ibilgetu Erabat amortizatuta / Inmovilizado Totalmente Amortizado	38.107	34.447

2000ko urtarrilaren 26an egin zuen bileran, Bilboko Udalak erabaki zuen Bizkaiko Foru Aldundiari doan lagatuko zizkiola, hau da, sozietateko akziodun bakarra den erakundeari (ikusi 10. oharra), Kongresu eta Musikarako Jauregiak egun atzematen dituen lurren jabetza. Doan laga hau, eskritura publikoaren bidez formalizatua izan zen 2010eko urriaren 1an.

2010eko abenduaren 29an, Akziodunen Aparteko Batzar Orokorrean, sozietatearen kapital-zabalkuntzari ekitea onetsi zen. Zabalkuntza horren zenbatekoa 12.002.209,64 eurokoa izan zen, eta horretarako Euskalduna Jauregia dagoen lurren diruzkoa ez den ekarpena egin zuen Bizkaiko Foru Aldundiak, hau da, Sozietatearen bazkide bakarrak.

En sesión celebrada con fecha 26 de Enero de 2000, el Excmo. Ayuntamiento de Bilbao acordó la cesión gratuita a la Excmo. Diputación Foral de Bizkaia, único accionista de la Sociedad (véase nota 10), de la propiedad de los terrenos sobre los que se asienta el Palacio de Congresos y de la Música. Esta cesión gratuita fué formalizada mediante escritura pública con fecha 1 de octubre de 2010.

Con fecha 29 de diciembre de 2010, en Junta Extraordinaria y Universal de accionistas se aprobó la ampliación de capital social por importe Euros 12.002.209,64, mediante la aportación no dineraria por parte del socio único de la Sociedad, la Excmo. Diputación Foral de Bizkaia, de los terrenos sobre los que se asienta el Palacio de Congresos y de la Música.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

“Bestelako ibilgetua” epigrafearen barruan 2005.eko ekitaldian 175 mila eurogatik erositako elementu bat dago; horren gainean ez da amortizaziorik egiten arte-obra bat denez.

2022ko ekitaldiaren itxieran, 463 mila euroko (BEZik gabe) inbertsio-konpromisoak zeuden, eta aurreko ekitaldian 263 mila eurokoak izan ziren (BEZik gabe).

Societateak zenbait aseguru-poliza ditu kontratatuta, ibilgetu materialaren elementuen mendeko arriskuei aurre egiteko.

Hurrengo oharrean ekitaldian indarrean dauden errentamendu operatiboen kontratuak deskribatzen dira eta Euskalduna Jauregia – Palacio Euskalduna U.A.B.ren zenbait instalaziotan oinarritzen dira, hala nola kafetegia, jatetxea, goi-sukaldeko jatetxea, parkinga eta aretoak.

7. Errentamenduak eta antzeko izaerako bestelako eragiketak.

Erakundearen sozietatearen helburua kontuan hartuta, hau da, Musika eta Kongresuen Jauregian kokatzen diren gela guztiak (besteak beste, kafetegiak, jatetxeak, parking eta kanpoko espazioak) ustiatzea, errentamendu operatiboen zenbait kontratu daude ondoren aipatzen diren ezaugarriekin.

7.1. Jauregian kokatutako Goi-mailako Sukaldaritzaren Jatetxe-zerbitzuak emateko errentamendua.

2021eko ekainaren 10ean, enpresa esleipendunak eskatuta, goi-sukaldaritzako jatetxeko zerbitzuak emateko errentamendu-kontratua suntsiarazi zen enpresa esleipendunarekin, aurrez adostutako baldintzetan.

Memoria hau egiten den egunean, zerbitzuaren emakida esleitzeke dago

Dentro del epígrafe “Otro inmovilizado” se encuentra un elemento adquirido en el ejercicio 2005 por importe 175 miles de Euros sobre el que no se realiza amortización al tratarse de una obra de arte.

Al cierre del ejercicio 2022 existen compromisos de inversión por importe de 463 miles de Euros (IVA no incluido), que en el caso del ejercicio anterior fueron de 263 miles de Euros.

La Sociedad tiene contratadas varias pólizas de seguro para cubrir los riesgos a que están sujetos los elementos de inmovilizado material.

En la nota subsiguiente se describen los contratos de arrendamiento operativos en vigor durante el ejercicio, que se centran en diversas instalaciones del Euskalduna Jauregia – Palacio Euskalduna, S.A.U. como son cafetería, restaurante, restaurante alta cocina, parking y salas.

7. Arrendamientos y otras operaciones de naturaleza similar.

Dado el objeto social de la entidad, es decir, la explotación de todas las dependencias que se ubiquen en el Palacio de Música y Congresos, tales como cafeterías, restaurantes, parking y espacios exteriores, existen diversos contratos de arrendamientos operativos con las características que se citan a continuación.

7.1. Arrendamiento de prestación de servicios de Restaurante de Alta Cocina ubicado en el palacio.

Con fecha 10 de junio de 2021 se formaliza, a instancias de la empresa adjudicataria, la resolución del contrato de arrendamiento de prestación de servicios de Restaurante de Alta Cocina con la empresa adjudicataria en los términos previamente acordados.

A fecha de emisión de la presente Memoria, la concesión del servicio se encuentra pendiente de adjudicación



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

7.2. Jauregiaren instalazioetan sukaldaritzaren zerbitzu orokorrak emateko errentamenduaren kontratua.

Zerbitzua ematen duen enpresa esleipenduna GUMIL HOSTELEROS, S.L. merkataritza-sozietatea da. Zerbitzu hori 2011ko maiatzaren 25ean formalizatutako kontratuan jasotako baldintzen arabera ematen da, eta lizitazio publikoko prozesuaren ondoriozkoak dira. Kontratu hori beste epe batez luzatu da, harik eta beste kontratu bat formalizatu arte, dagokion lizitazio-prozesuaren ondoren.

Osasun-krisiari aurre egiteko hartutako neurrien esparruan, jatetxe-arloko zerbitzuak emateko errentamendu-kontratuak 8/2020 Errege Lege Dekretuaren 34. artikuluan aurreikusitako etete-neurriari heldu zion, maiatzaren 5eko 17/2020 Errege Lege Dekretuaren azken xedapenetatik 9k ondoz ondoko zerbitzu-kontratuetakarako emandako idazketan. Aurreikuspen horien arabera, kontratuaren berronena ekonomikoa formalizatu zen, eta, horretarako, jaso beharreko urteko kanon aldakorra doitzea onartu zen, enpresa esleipendunak lortutako diru-sarrera garbier arabera.

7.3. Bilboko Orkestra Sinfonikoa – Juan Crisóstomo Arriaga Patronatuaren egoitzaren errentamendu-kontratua.

- Kontratuaren data:
2011ko ekainaren 1a
- Errentaria:
Bilboko Orkestra Sinfonikoa
- Kontratuaren xedea:
 - 1. eta 2. solairuan bulego-lokalak
 - Bosgarren solairuan 5-1ean entseguen aretoa.
 - Bosgarren solairuan egongela.

7.2. Contrato de arrendamiento de prestación de servicios de restauración general en las instalaciones del palacio.

La empresa adjudicataria prestadora del servicio es la mercantil GUMIL HOSTELEROS, S.L.; servicio que se presta conforme a las condiciones recogidas en el contrato formalizado con fecha 25 de mayo de 2011 y que son las resultantes del proceso de licitación pública. El referido contrato ha sido objeto de prórroga por un plazo adicional restante hasta la formalización de un nuevo contrato resultante tras el oportuno proceso de licitación.

En el marco de las medidas adoptadas para hacer frente a la crisis sanitaria, el contrato de arrendamiento de prestación de servicios de restauración, se acogió a la medida de suspensión prevista por el artículo 34 del Real Decreto Ley 8/2020, en su en su redacción dada por la Disposición final 9 del Real Decreto-Ley 17/2020, de 5 de mayo, para los contratos de servicios de prestación sucesiva. Conforme a dichas previsiones, se procedió a formalizar el reequilibrio económico del contrato a cuyo efecto se aprobó el ajuste del canon variable anual a percibir, en función de los ingresos netos obtenidos por la empresa adjudicataria.

7.3. Contrato de arrendamiento de sede de la Bilbao Orkestra Sinfonikoa – Patronato Juan Crisóstomo Arriaga.

- Fecha del contrato:
1 de junio del 2011
- Arrendatario:
Bilbao Orquesta Sinfónica.
- Objeto del contrato:
 - Locales de oficinas en planta 1 y 2
 - Sala de ensayos en 5-1 en la planta quinta.
 - Sala de estar en planta quinta.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

- Bi entsegu-gela.
- Bosgarren solairuan biltegia eta komunak.
- 1 solairuan aldagela.

- Prezioa:
214 mila Euro urtean

- Iraupena:

Hasierako epea lau urtekoa da. Kontratuaren indarraldiaren laugarren urtetik aurrera, bi aldeen arteko adostasunez luza zitekeen.

7.4. Bilboko Euskalduna Jauregiko aparkalekuen kudeaketarako zerbitzua errentatzeko kontratua.

2022/12/29ra arte zerbitzua eman duen enpresa esleipenduna CONTINENTAL PARKING, S.L. merkataritza-sozietatea izan da. Zerbitzu hori 2014ko azaroaren 28an formalizatutako kontratuan jasotako baldintzen arabera ematen da, eta lizitazio publikoko prozesuaren emaitza dira. Kontratuaren baldintzek ezartzen zuten, EUSKALDUNA BILBAOK jaso beharreko kontraprestazio gisa, kanon finko bermatu bat eta kanon aldakor bat, enpresa esleipendunak lortutako diru-sarrera garbier arabera.

Kontratu horrek 8/2020 Errege Lege Dekretuaren 34. artikulua xedatutako ekonomia oneratzeko neurriei heldu zien, maiatzaren 5eko 17/2020 Errege Lege Dekretuaren azken xedapenetatik 9. artikuluan ondoz ondoko zerbitzu-kontratuaren emandako idazketan.

Aparkalekua kudeatzeko zerbitzua emateko lizitazio-prozesuaren izapideak amaituta, 2022ko abenduaren 22an dagokion kontratua formalizatu zen esleipendun suertatzen den enpresarekin, ONLY PARKING, S.L. merkataritza-sozietatearekin.

- Dos salas de ensayo
- Almacén y aseos planta quinta
- Vestuario en planta -1.

- Precio:
214 miles Euros / Anuales

- Duración:

El plazo inicial es de cuatro años, a partir del cuarto año de vigencia del contrato, éste será prorrogable por acuerdo de las partes.

7.4. Contrato de arrendamiento de prestación de servicios de gestión del aparcamiento del Palacio de Congresos y de la Música de Bilbao.

La empresa adjudicataria prestadora del servicio hasta el 29/12/2022 ha sido la mercantil CONTINENTAL PARKING, S.L.; servicio que se presta conforme a las condiciones recogidas en el contrato formalizado con fecha 28 de noviembre de 2014 y que son las resultantes del proceso de licitación pública. Los términos del contrato establecían, como contraprestación a percibir por EUSKALDUNA BILBAO, un canon fijo garantizado y un canon variable en función de los ingresos netos obtenidos por la empresa adjudicataria.

Este contrato se acogió a las medidas de restablecimiento económico dispuestas por el artículo 34 del Real Decreto Ley 8/2020, en su en su redacción dada por la Disposición final 9 del Real Decreto-Ley 17/2020, de 5 de mayo, para los contratos de servicios de prestación sucesiva.

Finalizados los trámites del proceso de licitación para la concesión del servicio de gestión del aparcamiento, con fecha 22 de diciembre de 2022 se procede a la formalización del oportuno contrato con la empresa que resulta adjudicataria, la mercantil ONLY PARKING, S.L.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Abenduaren 22an ONLY PARKING, SL enpresak zazpi urterako sinatutako kontratu berriak EUSKALDUNA BILBAOk jasoko dituen gutxieneko diru-sarrerak bermatzen ditu, kanon finko bermatuaren kontzeptupean. Horrez gain, diru-sarrera aldakorak bermatzen ditu (kanon aldakorra), enpresa emakidadunak lortutako diru-sarrera garbien arabera. Enpresa emakidadunak konpromisoa hartzen du kontratuak irauten duen bitartean inbertsio batzuk egiteko, eta egindako inbertsioak EUSKALDUNA BILBAOren onurarako izango dira.

8. Aktibo eta pasibo finantzarioen kategoriak

8.1. Aktibo finantzarioak

Sozietateak 2022ko abenduaren 31n eta 2021ean dituen aktibo finantzario guztiak epe motzeko eragiketa komertzialengatik eta ez-komertzialengatik kredituak dira, eta "kostu amortizatuko aktibo finantzarioak" kategoriari dagozkio, 1/2021 Errege Dekretuak ezarritako kategorien arabera (aurreko KPOaren arabera, "maileguak eta kobratu beharreko partidak" dira "kreditu eratorriak eta bestelakoak" barruan).

8.2. Pasibo finantzarioak

12. oharrean aipatutako mailegua izan ezik, sozietateak 2022ko abenduaren 31n eta 2021ean dituen pasibo finantzario guztiak epe motzekoak dira, eta "kostu amortizatuko pasibo finantzarioak" kategoriari dagozkio, 1/2021 Errege Dekretuak ezarritako kategorien arabera (aurreko KPOaren arabera, "zorrek eta ordaintzeko partidak" dira "eratorriak eta bestelakoak" barruan).

8.3. Instrumentu finantzarioetatik datorren arrisku-maila eta izaera.

Sozietateak aldizka ebaluatzen ditu instrumentu finantzarioekin zerikusia duten arriskuak eta banan-banan kasu zehatzak aztertzen ditu.

El nuevo contrato suscrito el 22 de diciembre por ONLY PARKING, S.L. por un plazo garantizado de siete años, garantiza unos ingresos mínimos a percibir por EUSKALDUNA BILBAO bajo el concepto de "canon fijo garantizado"; así como, adicionalmente, unos ingresos variables ("canon variable") en función de los ingresos netos obtenidos por la empresa concesionaria. La empresa concesionaria compromete, con alcance contractual, la ejecución de unas inversiones a lo largo del plazo de duración del contrato, quedando, las inversiones realizadas, en beneficio de EUSKALDUNA BILBAO.

8. Categorías de los activos y pasivos financieros.

8.1. Activos financieros

La totalidad de los activos financieros de la Sociedad al 31 de diciembre de 2022, y 2021 son créditos por operaciones comerciales y no comerciales a corto plazo y se corresponde a la categoría de "Activos financieros a coste amortizado" según las categorías establecidas por el RD 1/2021 ("Prestamos y partidas a cobrar" dentro de la clase de "Créditos derivados y otros" según el anterior PGC)

8.2. Pasivos financieros

Salvo el préstamo comentado en la Nota 12, la totalidad de los pasivos financieros de la Sociedad al 31 de diciembre de 2022, y 2021 son a corto plazo y se corresponden a la categoría "Pasivos financieros a coste amortizado" según las categorías establecidas por el RD 1/2021 ("Débitos y partidas a pagar" dentro de la clase de "Derivados y otros" según el anterior PGC).

8.3. Naturaleza y nivel de riesgo procedente de los instrumentos financieros.

La Sociedad evalúa periódicamente los riesgos asociados a sus instrumentos financieros, analizando casos concretos a nivel individual.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Nagusiki oinarritzen diren arriskua kreditu-arriskua da, likidezia-ratioa altua baita eta jarduerarengatik aldaketaren motako merkatu-arriskuak edo bestelako prezio-arriskuak ez baitaude.

El riesgo en el que se centra principalmente es el riesgo de crédito, ya que su ratio de liquidez es alto y debido a su actividad no existen riesgos de mercado derivados del tipo de cambio u otros riesgos de precio.

Kreditu-arriskua oso baxua da, Sozietateak arau bezala baitu erreserba egitean alokairuaren fakturaren zenbatekoaren %10 eskatzea eta gainerakoa ekitaldia izan baino 48 ordu lehenago.

El riesgo de crédito es bastante bajo ya que la Sociedad tiene como norma pedir un 10% del importe previsto de la factura de alquiler a la realización de la reserva y el resto 48 horas antes de producirse el evento.

Ohiko bezeroekin edo egoera zehazetan, kreditu-fakturak onartzen dira eta horiek banan-banan aztertzen dira.

Con clientes habituales o en determinadas circunstancias, se admiten las facturas a crédito que son analizadas de forma individual.

9. Zorduna Komertzialak eta Kobratzeko beste kontu batzuk.

9. Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar.

Abenduaren 31n zordunen xehetasuna honelakoa da:

El detalle de deudores al 31 de diciembre es como sigue:

	Mila eurotan/ Miles de Euros	
	2022	2021
- Zerbitzuen prestazioengatiko eta salmentengatiko bezeroak / Clientes por ventas y prestaciones de servicios	993	755
- Hornikuntzak / Provisiones	(209)	(209)
- Zerbitzuen prestazioengatiko eta salmentengatiko bezeroak / Clientes por ventas y prestaciones de servicios	784	546
- Taldeko enpresa bezeroak, zordunak (ikus 12 oharra) / Clientes empresas del grupo, deudores (nota 12)	93	135
- Zerga korrontearen aktiboak / Activos por impuesto corriente	6	-
- Herri administrazioak / Administraciones públicas	301	1
Zordunak Guztira / Total Deudores	1.184	682

Honakoa izan da kaudimengabeziatarako zuzkiduraren mugimendua:

El movimiento de la provisión para insolvencias, ha sido el siguiente:



MERKATARITZAKO FORU SOZIETATEAK / SOCIEDADES MERCANTILES FORALES

**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

	Mila eurotan/ Miles de euros	
	2022	2021
Saldoa urtarrilaren 1ean / Saldo al 1 de Enero	209	254
Ekitaldiko hornidurak / Dotaciones del ejercicio	-	-
Ekitaldiko deszuzkidurak / Desdotaciones del ejercicio	-	-45
Saldoa abenduaren 31n / Saldo al 31 de Diciembre	209	209

Herri Administrazioekiko Zordun saldoak honakoak dira:

Los saldos deudores con Administraciones Públicas son los siguientes:

	Mila euro / Miles de euros	
	2022	2021
Ogasun Publikoa, zorduna BEZagatik/ Hacienda Pública, deudora por IVA	16	-
Ogasun Publikoa, zorduna diru laguntzagatik / Hacienda Pública deudora por subvenciones	285	-
Bestelakoa / Otros	-	1
GUZTIRA /TOTAL	301	1

10. Barne fondoak.

10. Fondos propios.

Honakoa izan da norbere fondoan xehetasuna eta mugimendua :

El detalle y movimiento de los fondos propios es el siguiente :

	2021	Emaitzen banaketa / Distribución Resultados	Bestelako Mugimenduak /Otros movimientos	2022
Harpidetutako Kapitala / Capital Suscrito	70.589	-	1.394	71.983
Legezko Erreserba / Reserva Legal	37	-	-	37
Ekoizpen inbertsionarako Erreserba / Reserva Inversiones Productivas	123	-	-	123
Bestelako Erreserbak / Otras Reservas	(16)	-	-	(16)
Bzkideen veste ekarpen batzuk / otras aportaciones de socios	-	-	4.900	4.900
Aurreko ekitaldien emaitzak / Resultados de ejercicios anteriores	(29.313)	(4.325)	-	(33.638)
Galerak eta irabaziak / Pérdidas y Ganancias	(4.325)	4.325	(2.520)	(2.520)
Guztira / Total	37.095	-	3.774	40.869



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

	2020	Emitzen banaketa / Distribución Resultados	Ekitaldiko emaitzak / Resultados del ejercicio	2021
Harpidetutako Kapitala / Capital Suscrito	70.589	-	-	70.589
Legezko Erreserba / Reserva Legal	37	-	-	37
Ekoizpen inbertsionarako Erreserba / Reserva Inversiones Productivas	123	-	-	123
Bestelako Erreserbak / Otras Reservas	(16)	-	-	(16)
Aurreko ekitaldien emaitzak / Resultados de ejercicios anteriores	(24.096)	(5.217)	-	(29.313)
Galerak eta irabaziak / Pérdidas y Ganancias	(5.217)	5.217	(4.325)	(4.325)
Guztira / Total	41.420	-	(4.325)	37.095

a) Harpidetutako kapitala.

2012ko martxoaren 27an, akziodunen batzar nagusi eta unibertsal salak sozietatearen kapitala handitzea onetsi zuen 9.994.829,56 euroan; horretarako, sozietatearen bazkide bakarraren diru ekarkina onetsi zen, Bizkaiko Foru Aldundiarena, hain zuzen ere.

Zabalkuntza hori 2012ko ekitaldian harpidetu zen, eta 1.663 akzio berri jaulkita gauzatu zen, akzio bakoitzak 6.010,12 euroko balio nominala zuelarik.

Batzar Nagusiak 2022ko azaroaren 25ean egin zuen bileran kapital soziala handitzea onartu zuen, hain justu ere milioi bat hirurehun eta laurogeita hamalau mila hirurehun eta berrogeita zazpi euro eta laurogeita lau zentimotan (1.394.347,84 €), EUSKALDUNA JAUREGIA - PALACIO EUSKALDUNA SAU foru merkataritza sozietatearen berrehun eta hogeita hamabi akzio berri sinatuz (232), bakoitzaren balio izenduna sei mila eta hamar euro eta hamabi zentimo izanik (6.010,12 €), ondoz ondo zenbakitu direnak 11.746tik 11.977era, biak barne, primarik gabe eta jaulkipen zerga edo gasturik gabe.

a) Capital suscrito.

Con fecha 27 de marzo de 2012, la Junta General y Universal de accionistas aprobó la ampliación de capital social por importe Euros 9.994.829,56, mediante aportación dineraria por parte del socio único de la sociedad, la Excm. Diputación Foral de Bizkaia

Dicha ampliación fue inscrita en el ejercicio 2012, y materializada mediante la emisión de 1.663 nuevas acciones de 6.010,12 euros de valor nominal cada una.

La Junta General celebrada el 25 de octubre de 2022, aprobó la ampliación de Capital Social en un millón trescientos noventa y cuatro mil trescientos cuarenta y siete Euros con ochenta y cuatro céntimos de euro (1.394.347,84 €) mediante la suscripción de doscientas treinta y dos (232) nuevas acciones de la sociedad mercantil foral EUSKALDUNA JAUREGIA -PALACIO EUSKALDUNA S.A.U. de seis mil diez euros con doce céntimos de euro (6.010,12 €) de valor nominal cada una de ellas, numeradas correlativamente de la 11.746 a la 11.977, ambas inclusive; a la par, sin prima alguna, y libres de toda clase de gastos e impuestos de emisión.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Handitze hori, Gehikuntza hori Merkataritza Erregistroan gordailutu da 2023ko martxoaren 9ko sarrera-datarekin.

Horrenbestez, 2022ko abenduaren 31n kapital soziala 11.977 akzio izendunek osatu dute, eta bakoitzaren balio izenduna 6.010,12 eurokoa da, erabat sinatu eta ordainduak. Akzio guztiek eskubide politiko eta ekonomiko berberak dituzte.

2022 eta 2021eko abenduaren 31n Bizkaiko Foru Aldundi txit gorena zen Sozietatearen akziodun bakarra. Akziodun bakarra dagoela eta, Sozietatea pertsona bakarrekoa da.

b) Ekoizpen-inbertsioetarako erreserba.

Ekainaren 26ko 3/1996 Foru Arauaren bitartez (Abenduaren 5eko 3/2011 Foru Arauaren bidez indargabetua) Sozietateen gaineko Zerga onetsi da. Foru arau horrekin bat etorririk, Zergaren tasa orokorraren menpeko subjektu pasiboek kuota likidotik kendu ahal zuten ekitaldiko kontabilitate-emaitzatik zetozen eta Ekoizpen-inbertsioetarako erreserba izeneko erreserba berezira ziren kopuruen %15 edo %20.

Erreserba honetarako zenbatekoa bi urteko epean gauzatu behar da, erreserba mozkinen hornitu zen ekitaldiaren bukaeratik, erakundearen ekonomi ustiapenaren garapenari lotu beharko zaizkion aktibo finko material berrietako inbertsioan. Horrek erakundearen ibiltzen bost urte iraun behar du, gutxienez, edo iraupen baliakorrean, berau laburragoa izanez gero. Haien ezin zaizkio gainontzekoei eskualdatu, errentatu edo laga erabiltzeko.

Erreserba hori ez da erabilgarria eta, behin aktibo finkoetan gauzatzen denetik hasita bost urteko epean, galerak konpentsatzera edo kapitala handitzera bakarrik aplikatu daiteke (eta aldi berean eta aipatutako handitzearen %20 arte Legezko Erreserbara).

Dicha ampliación, ha sido depositada en el Registro Mercantil con fecha de entrada 9 de Marzo de 2023.

Por tanto, al 31 de diciembre de 2022 el capital social está representado por 11.977 acciones nominativas, de 6.010,12 euros de valor nominal cada una, totalmente suscritas y desembolsadas. Todas las acciones gozan de iguales derechos políticos y económicos.

Al 31 de diciembre de 2022 y 2021 la Excm. Diputación Foral de Bizkaia es el único accionista de la Sociedad. Dada la existencia de un único accionista, la Sociedad tiene el carácter de unipersonal.

b) Reserva para inversiones productivas.

De acuerdo con la Norma Foral 3/1996 de 26 de junio (derogada por la Norma Foral 3/2011 de 5 de diciembre), por la que se aprueba el Impuesto sobre Sociedades, los sujetos pasivos sometidos al tipo general del Impuesto podían deducir de la cuota líquida el 15% ó 20% de las cantidades que, procedentes del resultado contable del ejercicio, destinasen a una reserva especial denominada Reserva para inversiones productivas.

El importe destinado a esta reserva debía ser materializado, en el plazo de dos años, desde el cierre del ejercicio con cuyos beneficios se dotó la reserva, en inversión en activos fijos materiales nuevos que deberían afectarse al desarrollo de la explotación económica de la entidad, manteniéndose en funcionamiento en la misma durante cinco años, como mínimo, o durante su vida útil si ésta fuere inferior, sin ser objeto de transmisión, arrendamiento o cesión a terceros para su uso.

Esta reserva es indisponible y, una vez transcurrido el plazo de cinco años desde su materialización en activos fijos, sólo podrá aplicarse a la compensación de pérdidas o a la ampliación de capital (y simultáneamente y hasta un 20% de la citada ampliación a la Reserva Legal).



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Sozietateak, 1998 eta 1997 ekitaldietan, ondorengo zenbateko hauetako zuzkidurak egin zituen aipatutako erreserbara:

La Sociedad realizó en los ejercicios 1998 y 1997 dotaciones a la citada reserva por los siguientes importes:

Sorrera Urteak / Años de origen	Mila eurotan / Miles de euros	
	Kopurua / Importe	Noiz arte erabilezina / Indisponible hasta
1997ko zuzkidura / dotación del ejercicio 1997	16	2003
1998ko zuzkidura / dotación del ejercicio 1998	107	2004
ekoizpen-inbertsioetarako erreserba / Reserva para inversiones productivas	123	

2022 eta 2022eko abenduaren 31n, Sozietateak egin dituen inbertsioen ondorioz, erabat gauzatzat har daiteke eraturiko erreserba.

Al 31 de diciembre de 2022 y 2021, como consecuencia de las inversiones realizadas por la Sociedad, se considera totalmente materializada la reserva constituida.

c) Legezko erreserba.

c) Reserva legal.

Sozietateek ekitaldi bakoitzeko mozkinen %10 erreserba-fondo bat eratzeko erabili behar dute, harik eta beronek, gutxienez, sozietatearen kapitalaren %20 iritsi arte. Erreserba hau ezin zaie akziodunei banatu eta eskuratu ahal den beste erreserbarik izan ezean galera eta irabazien kontuko zordun saldoa estaltzeko bakarrik erabili ahalko da. Era berean, baldintza zehatz batzuen pean, zabaldutako kapital kopuruaren %10 gaintzen duen erreserba honen zatian sozietatearen kapitala gehitzeko erabili ahalko da.

Las sociedades están obligadas a destinar el 10% de los beneficios de cada ejercicio a la constitución de un fondo de reserva hasta que éste alcance, al menos, el 20% del capital social. Esta reserva no es distribuible a los accionistas y sólo podrá ser utilizada para cubrir, en el caso de no tener otras reservas disponibles, el saldo deudor de la cuenta de pérdidas y ganancias. También bajo ciertas condiciones se podrá destinar a incrementar el capital social en la parte de esta reserva que supere el 10% de la cifra de capital ya ampliada.

d) Kapitala eurotan ematearen ondoriozko erreserba.

d) Reserva por redenominación del capital a euros.

Sozietatearen kapitalaren eurotako berrizendapenaren ondorioz, erabilitezina den erreserba eratu zen 7,57 euroko zenbatekoa.

Como consecuencia de la redenominación del capital social a euros se constituyó una reserva de carácter indisponible por importe de 7,57 euros.

e) Bazkideen beste ekarpen batzuk.

e) Otras aportaciones de socios.

2022ko otsailaren 24an, sozietatearen bazkide bakarrak (Bizkaiko Foru Aldundi agurgarriak) erabaki zuen, lurralde historikoko aurrekontu orokorrekin bat etorritik, lau milioi bederatzehun mila euroko ekarpena egitea (4.900.000 €) aurreko ekitaldietako galerak konpentsatzeko

Con fecha 24 de febrero de 2022, el socio único de la sociedad (la Excm. Diputación Foral de Bizkaia), acordó, conforme a los presupuestos generales del territorio histórico, la aportación de cuatro millones novecientos mil euros (4.900.000 €) para la compensación de pérdidas de ejercicios anteriores.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

11. Jasotako diru laguntzak, dohaintzak eta legatuak.

Kapital dirulaguntzek, Bizkaiko Foru Aldundiak eta beste erakunde batzuk ematen dituztenek, honako era honetan xehekatzen dira:

11. Subvenciones, donaciones y legados recibidos.

Las subvenciones de capital procedentes de la Excm. Diputación Foral de Bizkaia, y de otras entidades, presentan el siguiente detalle:

	Mila eurotan / Miles de euros	
	2022	2021
Jatorrizko dirulaguntzak / Subvenciones originales		
1997	8.174	8.174
1998	22.784	22.784
1999	13.144	13.144
2000	191	191
2010	80	80
Diru Laguntzak Guztira / Total Subvenciones	44.373	44.373
- Bizkako Foru Aldundiengandik jasotako diru laguntzak / Subvenciones recibidas de la Diputación Foral de Bizkaia	750	-
- Beste erakunde batzuegandik jasotako diru laguntzak / Subvención recibida de otras entidades	75	-
Jasotako Diru Laguntzak Guztira / Total Subvenciones recibidas	825	-
Ken ekitaldian aintzatetsitako sarrerak / Menos, ingresos reconocidos		
- Aurreko ekitaldietan / En ejercicios anteriores	(29.549)	(29.006)
- Ekitaldian/ En el ejercicio	(543)	(543)
Diru Laguntzak Guztira Garbia / Total Subvenciones Netas	15.106	14.824

Hartu diren jatorrizko dirulaguntzak, Sozietatearen aretoak eraikitzeke lanen finantzaketarako erabili ziren.

Ekitaldian jasotako kapital dirulaguntzen helburua hainbat inbertsio finantzatzea da.

2022ko abenduaren 15eko erabaki bidez, baimena eman zitzaion Euskalduna Jauregia - Palacio Euskalduna, SAU aipatutako inbertsioak egiteko epea luzatzeko

Las subvenciones recibidas en el origen fueron destinadas a la financiación de las obras de construcción de las dependencias de la Sociedad.

Las subvenciones de capital recibidas en el ejercicio tienen como destino la financiación de diversas inversiones.

Mediante el acuerdo de fecha 15 de diciembre de 2022, se autorizó a la Sociedad Mercantil Foral Euskalduna Jauregia - Palacio Euskalduna, S.A.U. la ampliación del plazo para la ejecución de las mencionadas inversiones.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

12. Epe luzeko zorrak

2020ko abenduaren 16an, eta Finantza, Aurrekontu eta Ondarearen Zuzendaritza Nagusiaren aldez aurreko baimenarekin, Euskalduna Jauregia – Palacio Euskalduna U.A.B.k 4.000.000,00 euroko banku-mailegua kontratatu zuen, bere jarduera nagusia finantzatzeko. Amortizazio-epea 4 urtekoa da, eta lehen 12 hilabeteak gabeladikoak dira. Printzipala urteko hiru kuota berdinetan eta ondoz ondokoetan itzuli beharko da. Interesen likidazioa sei hilean behin egingo da, eta interes-tasa sei hilabeterako Euriborra gehi %0,5 izango da, eta berme pertsonala izango du.

2021eko uztailaren 8an, eta Finantza, Aurrekontu eta Ondarearen Zuzendaritza Nagusiak baimena eman ondoren, Euskalduna Jauregia – Palacio Euskalduna U.A.B. sozietateak kreditu-lerro bat kontratatu zuen 3.000.000,00 euroko printzipalarekin eta urtebeteko epearekin; 2021eko ekitaldiaren amaieran 753 mila euro zituen.

2022ko uztailaren 8an kreditu-lerroaren printzipala guztiz amortizatu zen, 3.000.000,00 eurotan, eta 2022ko abenduaren 16an banku-maileguaren lehen kuota amortizatu zen, 1.333.333,33 eurotan, eta 2022ko ekitaldiaren itxieran 2.666.666,67 euroko zorr-saldoa geratu zen.

13. Taldeko eta elkarteko enpresak.

Beraien xehetasuna, abenduaren 31koa, honelakoa da:

12. Deudas con entidades de crédito a largo y corto plazo.

Con fecha 16 de diciembre de 2020, y previa autorización de la Dirección General de Finanzas, Presupuestos y Patrimonio, Euskalduna Jauregia – Palacio Euskalduna S.A.U. contrató un préstamo bancario por importe de Euros 4.000.000,00 que tiene como finalidad financiar su actividad principal. El plazo de amortización es de 4 años, siendo los 12 primeros meses de carencia. La devolución del principal deberá efectuarse en tres cuotas anuales iguales y sucesivas. La liquidación de intereses será semestral y el tipo de interés será el Euribor a seis meses más 0,5% y cuenta con garantía personal.

Con fecha 8 de julio de 2021, y previa autorización de la la Dirección General de Finanzas, Presupuestos y Patrimonio, Euskalduna Jauregia – Palacio Euskalduna S.A.U. contrató una línea de crédito por un principal de Euros 3.000.000,00 y plazo de un año, y del que al cierre del ejercicio 2021 estaba dispuesto 753 miles de Euros

El 8 de julio de 2022 se amortizó totalmente el principal de la línea de crédito por importe de Euros 3.000.000,00 y el 16 de diciembre de 2022 se amortizó la primera cuota del préstamo bancario por importe de Euros 1.333.333,33, quedando al cierre del ejercicio 2022 un saldo de deuda por importe de Euros 2.666.666,67

13. Empresas del grupo y asociadas.

Su detalle al 31 de diciembre es el siguiente:



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

	Mila eurotan / Miles de euros			
	2022		2021	
	Zordunak / Deudores	Hartzekodunak / Acreedores	Zordunak / Deudores	Hartzekodunak / Acreedores
Bizkaiko Foru Aldundia / Diputación Foral de Bizkaia	25	-	82	-
Fundación Juan Crisóstomo de Arriaga	67	1	48	1
Beaz, S.A.U.	-	-	5	-
Lantik	-	7	-	-
BizkaiKOA	1	-	-	-
Guztira / Total	93	8	135	1

Taldeko enpresa eta elkartutzat hartuak dira Sozietatearen akziodun bakarra den Bizkaiko Foru Aldundi txit gorenaren eragin-eremuak (ikus 10 oharra).

14. Askotariko hartzekodunak.

2022 eta 2021eko abenduaren 31n, zerbitzuak emateagatik Hartzekodunak direnei, 118 mila euroko zenbatekoa gehitu zaie, hornitzaile baten epaiz kanpoko erreklamaziotik erator daitezkeen erantzukizunei aurre egin ahal izateko. Administratzaileek ez dute espero erreklamazio horren ondorio moduan, garrantziko pasibo gehigarrikeri ageri dadin, Sozietateak, haien osotasunean hartuta, Bere dituen Fondoak direla-eta.

14.1. Hornitzaileei eginiko ordainketa-gerorapenei buruzko informazioa. Hirugarren xedapen gehigarria. Uztailaren 5eko 15/2010 Legearen «informazioa eman beharra».

Ebazpen horretan aipaturiko informazioa eman beharra betetzearen ondorioetarako, hauexei buruzko datuak:

- Hornitzaileei ekitaldian eginiko ordainketen guztizko zenbatekoa, eta gerorapenaren legezko mugak gainditu dituztenak bereiziko dira.

Se consideran empresas del grupo y asociadas las pertenecientes al ámbito de influencia de la Excm. Diputación Foral de Bizkaia, único accionista de la Sociedad (véase nota 10).

14. Acreedores Varios.

A 31 de Diciembre de 2022 y 2021, Acreedores por prestaciones de servicios incluye un importe de 118 miles de euros para hacer frente a las responsabilidades que puedan derivarse de la reclamación extrajudicial de un proveedor. Los Administradores no esperan que, como consecuencia de la citada reclamación surjan pasivos adicionales de importancia en relación con los Fondos Propios de la Sociedad tomados en su conjunto.

14.1. Información sobre los aplazamientos de pago efectuados a proveedores. Disposición adicional tercera. «Deber de información» de la Ley 15/2010, de 5 de julio.

A efectos del cumplimiento del deber de información señalado en dicha Resolución, los datos relativos a:

- Importe total de pagos realizados a los proveedores en el ejercicio, distinguiendo los que hayan excedido los límites legales de aplazamiento.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

- Ordainketan gainditutako batez besteko epe haztatua.
- Plazo medio ponderado excedido de pagos.
- Hornitzaileei ordaindu beharreko saldoaren zenbatekoa, ekitaldia ixtean ordainketarako legez ezarritakoa baino gerorapen luzeagoa duena.
- Importe del saldo pendiente de pago a proveedores, que al cierre del ejercicio acumule un aplazamiento superior al plazo legal de pago.

Hauexek dira:

Son los siguientes:

Eginiko ordainketak eta ordaintzeke daudenak balantzea ixtean/ Pagos realizados y pendientes de pago en la fecha de cierre del balance	Mila Eurotan / Miles de euros 2022 Guztira/ Total 2022	
	Zenbatekoa/ Importe	Egunak/ Días
Egindako zenbatekoen ordainketak / Importe de pagos realizados.	7.392	-
Egin gabeko ordainketen zenbatekoa/ Importe pagos pendientes.	286	-
Ordaindutako eragiketen ratioa/ Ratio de operaciones pagadas.	-	20,97
Ordaindu gabeko eragiketen ratioa / Ratio de operaciones pendientes	-	1,40
Ordainketaren OBB (egunak)/ PMP (días) de pagos.	-	20,24

Eginiko ordainketak eta ordaintzeke daudenak balantzea ixtean/ Pagos realizados y pendientes de pago en la fecha de cierre del balance	Mila Eurotan / Miles de euros 2021 Guztira/ Total 2021	
	Zenbatekoa/ Importe	Egunak/ Días
Egindako zenbatekoen ordainketak / Importe de pagos realizados.	5.625	-
Egin gabeko ordainketen zenbatekoa/ Importe pagos pendientes.	79	-
Ordaindutako eragiketen ratioa/ Ratio de operaciones pagadas.	-	24,82
Ordaindu gabeko eragiketen ratioa / Ratio de operaciones pendientes	-	13,60
Ordainketaren OBB (egunak)/ PMP (días) de pagos.	-	24,67

15/2010 Legean ezarritako gehieneko epea baino epe laburragoan ordaindutako fakturei buruzko informazioa.

Información sobre las facturas pagadas en un periodo inferior al máximo establecido en la Ley 15/2010.



MERKATARITZAKO FORU SOZIETATEAK / SOCIEDADES MERCANTILES FORALES

**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

	2022
Importe en miles de euros pagados en un plazo inferior al máximo establecido.	5.327
% sobre el importe de las facturas pagadas	72,06%
Número de facturas pagadas en un periodo inferior al máximo establecido.	1.677
% sobre el importe de las facturas pagadas	72,19%

2022 eta 2021eko ekitaldiko ordainketa epeak 30 egunekoak dira obragatiko hartzekodunei begira eta 30 egunekoak hartzekodun komertzialei begira, 635/2014 errege-dekretuaren arabera.

Los plazos de pago del ejercicio 2022 y 2021 son de 30 días para acreedores por obra y de 30 para acreedores comerciales según Real Decreto 635/2014.

14.2. Merkataritzako hartzekodunak.

14.2. Acreedores comerciales.

2022 eta 2021eko ekitaldietan 75 mila euroko munta (BEZA gainditu duten merkataritzako hartzekodunen xehekapena hau da:

El detalle de los acreedores comerciales, que han superado en los ejercicios 2022 y 2021 la cifra de 75 miles de euros de facturación (IVA incluido), es el siguiente:

	Mila eurotan / Miles de euros	
	2022	2021
Telesonic, S.A.	1.266	744
TK Elevadores España, S.L.U.	916	644
Ondoan Servicios, S.A.	794	598
Iberdrola Clientes, S.A.U	775	448
Garbaldi S.A.L.	742	686
Prosegur Soluciones Integrales de Seguridad	623	540
Grupo Eulen, S.A.	274	188
Freakcontrol, S.L.	248	-
Endesa Energia, S.A.U.	126	114
Elektrart Innovación Cultural y tecnologica	125	-
Jarkatza Media	114	131
Traductores e Intérpretes, S.A	111	70
Euskaltel	88	95
Consortio de Aguas de Bilbao	79	52
Global Datamediatech Systems	78	-
Eneko Bilbao Jatetxea Ute	-	78
Multienergia Verde, S.L.	-	84
Guztira / Total	6.359	4.472



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

15. Ogasun Publikoa Beste Zor Batzuk.

Herri Administrazioekiko Hartzekodun saldoak honakook dira:

15. Otras deudas con las Administraciones Públicas.

Los saldos acreedores con Administraciones Públicas son los siguientes:

Mila euro / Miles de euros

	2022	2021
Ogasun Publikoa, hartzekoduna BEZagatik/ Hacienda Pública, acreedora por IVA	-	30
Egindako atxikipenengatikoa / Por retenciones practicadas	47	42
Gizarte Segurantzako Erakundeak, hartzekodunak / Organismos de la Seguridad Social, acreedores	30	28
GUZTIRA /TOTAL	77	100

16. Epe Motzeko Zorrak. Finantza pasibo beste zor batzuk.

Beraien xehetasuna, abenduaren 31koa, honelakoa da:

16. Deudas a corto plazo. Otros pasivos financieros.

Su detalle al 31 de diciembre es el siguiente:

Mila euro / Miles de euros

	2022	2021
Ibilgetuaren hornitzaileak/Proveedores de Inmovilizado	377	13
Jasotako fidantzak/Fianzas Recibidas (Nota 7.4)	107	3
Bestelakoak/Otros (Elkarkidetzak)	7	6
GUZTIRA /TOTAL	491	22

2022 eta 2021eko ekitaldietan 75 mila euroko munta gauditut duten ibilgetuaren zuzkitzaileen xehikapena, fakturazioaren kopuruaren arabera, hau da:

El detalle, de la cifra de facturación, de los proveedores de inmovilizado que han superado en los ejercicios 2022 y 2021 la cifra de 75 miles de euros, es el siguiente:

Mila eurotan / Miles de euros

	2022	2021
Construcciones Intxausti, S.A.	-	316
Telesonic, S.A.	239	-
TK elevadores España, S.A.	318	-
Ondoan Servicios, S.A.	198	-
GUZTIRA /TOTAL	755	316



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

17. Negozio kopuruaren zenbateko garbia.

Sozietatearen jarduera arruntari dagokion negozio kopuruaren zenbateko garbiaren banaketa, honelakoxea da:

17. Importe neto de la cifra de negocios.

La distribución del importe neto de la cifra de negocios correspondiente a la actividad ordinaria de la Sociedad, es como sigue:

Mila eurotan / Miles de euros

	2022	2021
Aukerako zerbitzuen eta aretoen alogera / Alquiler de salas y servicios opcionales	5.344	3.256
Errentamenduak eta kanonak / Arrendamientos y cánones	937	452
Itzulketak eta salmenta gaineko "rappelak" / Devoluciones y rappels sobre ventas	(31)	(21)
Guztira / Total	6.250	3.687

Taldeko enpresei eta elkartuei egindako salmentak 20 oharrean xehatuta daude.

Las ventas realizadas a empresas del grupo y asociadas se detallan en la nota 20.

Gizartearen jarduera kontuan hartuta, salmenta guztiak instalazioetan egiten dira.

Dada la actividad de la sociedad, la totalidad de las ventas se realizan en sus instalaciones.

Ez dago ondasunen salmentarik edo zerbitzuen prestaziorik moneta eta zerbitzuak ez diren ondasunen truke.

No existen ventas de bienes o prestaciones de servicios producidos por permuta de bienes no monetarios y servicios.

18. Langileekin loturiko gastuak.

18. Gastos de personal.

Beraien xehetasuna, abenduaren 31koa, honelakoa da:

Su detalle al 31 de diciembre es el siguiente:

Mila eurotan / Miles de euros

	2022	2021
Soldatak, alokairuak eta berdinetsiak / Sueldos, salarios y asimilados	1.324	1.195
Enpresaren Gizarte - Segurantzak / Seguridad Social de la empresa	314	279
Erretiroaren osagarri / Complemento de jubilación	23	22
Beste gizarte zamak / Otros Gastos Sociales	29	22
Sozietatearen gizarte zamak guztira / Total Cargas sociales	366	323
Langileen gastuak Guztira / Total gastos de personal	1.690	1.518



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Batezbesteko enplegatu kopurua , 2022 eta 2021eko ekitaldietan zehar mantendu eta kategorien arabera banatua, honakoa izan da:

El número medio de empleados, mantenido durante los ejercicios de 2022 y 2021 distribuido por categorías, ha sido el siguiente:

	2022	2021
Zuzendaritza nagusia / Dirección General	1	0,58
Negozioaren Garapena / Desarrollo de negocio	6	7
Tekniko / Técnico	7,74	6
Finantzak, Erosketak eta Zerbitzu Orokorrak/ Finanzas, Compras y Servicios Generales	2,25	2,74
Aholkularitza juridikoa eta Compliance /Asesoría Jurídica y Compliance	2	0,34
Giza baliabideak/ RRHH	1	1
Staff Zuzendaritza Nagusia / Staff Dirección General	1	2
Guztira / Total	20,99	19,66

Sozietateak ez ditu kontratatu % 33 edo gehiagoko desgaitasuna duten langileak ekitaldi honetan, ezta aurrekoan ere.

La Sociedad no ha tenido contratado personal con una minusvalía superior al 33% ni en este ejercicio ni en el anterior.

2022 eta 2021eko ekitaldiaren itxieran, ondokoa da sozietatearen langileriaren eta haren Administrazio Kontseiluaren sexuen araberako banaketa:

Al cierre del ejercicio 2022 y 2021, la distribución por sexos del personal de la sociedad, y del Consejo de Administración es como sigue:

2022 EKITALDIA/ EJERCICIO 2022	GIZONEZKOAK HOMBRES	EMAKUMEAK MUJERES	GUZTIRA TOTAL
Zuzendaritza nagusia / Dirección General	-	1	1
Negozioaren garapena / Desarrollo de negocio	-	6	6
Tekniko / Técnico	7,74	-	7,74
Finantzak, Erosketak eta Zerbitzu Orokorrak/ Finanzas, Compras y Servicios Generales	0,25	2	2,25
Aholkularitza juridikoa eta Compliance /Asesoría Jurídica y Compliance	-	2	2
Giza baliabideak/ RRHH	-	1	1
Staff Zuzendaritza Nagusia / Staff Dirección General	-	1	2
Guztira / Total	7,25	13	20,99
Administratzaileak/Administradores	5	4	9



MERKATARITZAKO FORU SOZINETATEAK / SOCIEDADES MERCANTILES FORALES

**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

2021 EKITALDIA/ EJERCICIO 2021	GIZONEZKOAK HOMBRES	EMAKUMEAK MUJERES	GUZTIRA TOTAL
Zuzendaritza nagusia / Dirección General	-	1	1
Negoziaren garapena / Desarrollo de negocio	-	7	7
Tekniko / Técnico	6	-	6
Finantzak, Erosketak eta Zerbitzu Orokorrak/ Finanzas, Compras y Servicios Generales	0,25	2	2,25
Aholkularitza juridikoa eta Compliance /Asesoría Jurídica y Compliance	-	1	1
Giza baliabideak/ RRHH	-	1	1
Staff Zuzendaritza Nagusia / Staff Dirección General	1	1	2
Guztira / Total	7,25	13	20,25
Administratzaileak/Administradores	5	4	9

19. Ustiapenagatiko bestelako gastuak eta sarrerak.

2022ko abenduaren 31ko urteko kontuen ikuskaritzari dagozkion ikuskatzaileen lansariak 6.450,00 eurotara iristen dira (6.450 2021eko ekitaldian). Era berean, 2021eko ekitaldian, kuskatzaile horiek 400 euro fakturatu zituzten, beste kontzeptu batzuegatik.

Ustiapenen Bestelako Gastuen banaketa hurrengo da:

19. Otros gastos e ingresos de Explotación.

Los honorarios a los auditores correspondientes a la auditoria de las cuentas anuales a 31 de diciembre de 2022 ascienden a euros 6.450 (6.450 en el ejercicio 2021). Asimismo, en el ejercicio 2021 estos auditores facturaron Euros 400, por otros conceptos.

El desglose de Otros Gastos de Explotación es como sigue:



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

	2022	2021
Errentamenduak / Arrendamientos	1.303	953
Konponketak eta Kontserbazioa/Reparaciones y conservacion	2.467	2.380
Zerbitzu profesionalak/Servicios profesionales	117	133
Aseguru Primak/ Primas de Seguro	92	68
Banku-zerbitzuak / Servicios bancarios	2	4
Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak / Publicidad, propaganda y relaciones públicas	440	194
Hornidurak / Suministros	887	674
Bestelako Zerbitzuak /Otros servicios	397	79
Bestelako Zergak / Otros tributos	239	243
Bestelako Gastuak/Otros gastos de gestion corriente	68	63
Horniduren aldaketa/Variacion de provisiones	-	-45
Guztira / Total	6.012	4.746

Beste Ustianpen Sarrera batzuen banaketa hurrengoa da:

El desglose de Otros Ingresos de Explotación es como sigue:

	2022	2021
Subvención recibida de la DFB	450	-
Otras subvenciones	1	-
Ingresos procedentes de taquillas	330	144
Otros ingresos	80	81
Guztira / Total	861	225

la erosketa eta zerbitzu guztiak nazioko eragileekin egin dira.

La casi totalidad de las compras y servicios se han realizado con operadores nacionales.

Beste emaitza batzuetan, batez ere, euroko zenbait saldo-erregularizazio jasotzen dira,

En otros resultados se recoge principalmente diversas regularizaciones de saldos

20. Taldeko enpresekiko eta elkartuekiko transakzioak.

20. Transacciones con empresas del grupo y asociadas.

2022 eta 2021en taldeko enprekin eta elkartuekin egindako transakzio nagusiak (BEZ barne) honakoak izan dira:

Las principales transacciones (IVA incluido) realizadas con empresas del grupo y asociadas durante 2022 y 2021 han sido las siguientes:



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

	Ustiapen-sarrerak / Ingresos de explotación		Ustiapen-gastuak / Gastos de explotación	
	2022	2021	2022	2021
Bizkaiko Foru Aldundia / Diputación Foral de Bizkaia	315	228	-	-
Beaz, S.A.U.	13	6	-	-
Garbiker, MP	1	-	-	-
Lantik, S.A.	1	-	8	5
Fundación Juan Crisóstomo de Arriaga	651	651	21	7
BizkaiKOA	1	-	-	-
Guztira / Total	982	885	29	12

Taldeko enpresa eta elkartutzat hartuak dira Sozietatearen akziodun bakarra den Bizkaiko Foru Aldundi txit gorenaren eragin-eremukoak (ikusi 10.oharra)

2022 eta 2021ko abenduaren 31n, Sozietateak ez du sinaturik lehen azaldu eta xehatutako eragiketak beste Bizkaiko Foru Aldundi txit gorenarekin kontraturik.

21. Administrazio Kontseiluko kideekiko eta goi-zuzendaritzako langileei saldoak eta ordainketak.

2022 eta 2021eko ekitaldietan zehar, Administrazio Kontseiluko kideek ez dute ordainketarik sortu eta ez dute Sozietatearekin ordaindu gabeko saldorik izan. Halaber, Sozietateak ez du betebeharririk harturik bizi aseguruaren eta pentsioen arloan Administrazio Kontseiluko aurreko eta egungo kideei begira, eta ez du betebeharririk berme gisa haien kontura bereganaturik.

2021eko ekitaldian, administratzaileen erantzukizun zibileko poliza bat sinatu zen; 2 mila euroko prima eta gehienez 2 milioiko muga du.

Se consideran empresas del grupo y asociadas las pertenecientes al ámbito de influencia de la Excm. Diputación Foral de Bizkaia, único accionista de la Sociedad (véase nota 10).

A 31 de diciembre de 2022 y 2021, salvo las operaciones descritas anteriormente, la Sociedad no tiene suscrito contrato alguno con la Diputación Foral de Bizkaia.

21. Remuneraciones y saldos con miembros del Consejo de Administración, y personal de alta dirección.

Durante los ejercicios 2022 y 2021 los miembros del Consejo de Administración no han devengado remuneración alguna ni mantienen saldos pendientes con la Sociedad. Asimismo, la Sociedad no tiene contraídas obligaciones en materia de pensiones y seguros de vida respecto a los miembros anteriores o actuales del Consejo de Administración, ni tiene obligaciones asumidas por cuenta de ellos a título de garantía.

En el ejercicio 2021 se suscribió una póliza de responsabilidad civil de los administradores con una prima de 2 miles de euros y límite máximo de 2 millones, que se ha mantenido en el presente ejercicio.



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Administratzaileek Sozietateari jakinarazi diote ez dutela partaidetzarik inongo sozietatetan eta ez dutela egiten, ez norberaren kontura ez inoren kontura, EUSKALDUNA JAUREGIA - PALACIO EUSKALDUNA, U.A.B.ren helburu sozialari dagokion jarduera bera, ez antzekoa, ez eta osagarria ere.

Sozietateko goi-zuzendaritzako langileei ordainsariak 2022 ekitaldian, soldaten eta ordainsarien kontzeptuan 91 mila eurokoa izan da.(51 mila euroko 2021 ekitaldian, ekainetik abendura bitarteko aldiari dagozkionak).

22. Zerga-egoera.

Sozietateak urtero aurkezten du Sozietateen gaineko Zergaren ondoretarako aitortpena. Onurak, zerga-legeriaren arabera zehaztuak, zerga-oinarriaren gaineko %24ko kargaren menpean daude. Emaizako kuotan kenkariak egin daitezke enplegua sortzeagatik eta inbertsioengatik.

Bizkaian 2022ko ekitaldiari dagokion Sozietateen gaineko Zergari aplika dakiokkeen zerga-legeria 11/2013 Foru Arauari dagokiona da (Bizkaiko Foru Aldundia), betiere martxoaren 21eko 2/2018 FAn ezarritako aldakuntzekin.

Sozietatearen Administratzaileek zerga honi lotuta, 2022ko ekitaldirako zenbatekoak kalkulatu dituzte, baita ekitaldi bakoitzaren amaieran indarrean dagoen foru araudiaren arabera ikuskapenaren mende egon litezkeenak ere, jarritako errekurtsu horien ebazpenak ez baitie, haien ustez, nabarmenki eragingo urteko kontuei, oro har hartuta.

2022ko ekitaldietako zergen aurretiko kontabilitate-emaizta Sozietateen gaineko Zergaren zerga-oinarriarekin bat dator.

Los Administradores han comunicado a la Sociedad que no tienen participaciones en Sociedades ni realizan por cuenta propia o ajena, el mismo, análogo o complementario género de actividad del que constituye el objeto social de EUSKALDUNA JAUREGIA - PALACIO EUSKALDUNA, S.A.U.

Las retribuciones al personal de alta dirección de la Sociedad en el ejercicio 2022 en concepto de sueldos y salarios ascienden a 91 miles (51miles en el ejercicio 2021, correspondientes al periodo de junio a diciembre).

22. Situación Fiscal.

La Sociedad presenta anualmente una declaración a efectos del Impuesto sobre Sociedades. Los beneficios, determinados conforme a la legislación fiscal, están sujetos a un gravamen del 24% sobre la base imponible. De la cuota resultante pueden practicarse ciertas deducciones por inversiones y creación de empleo.

La legislación fiscal aplicable al Impuesto sobre Sociedades del ejercicio 2022 en Bizkaia es la correspondiente a la Norma Foral 11/2013 (Diputación Foral de Bizkaia) con las modificaciones introducidas por la NF 2/2018 de 21 de marzo.

Los Administradores de la Sociedad han realizado los cálculos de los importes asociados con este impuesto para el ejercicio 2022 y aquellos abiertos a inspección de acuerdo con la normativa foral en vigor al cierre de cada ejercicio, por considerar que de la resolución final de las actuaciones judiciales y los recursos planteados no se derivará un impacto significativo sobre las cuentas anuales tomadas en su conjunto.

El resultado contable antes de impuestos del ejercicio 2022 coincide con la base imponible del Impuesto sobre Sociedades.



MERKATARITZAKO FORU SOZIETATEAK / SOCIEDADES MERCANTILES FORALES

**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Honela bateratu dira 2022ko ekitaldiko zergen aurretiko kontabilitate emaitza eta Sozietateen gaineko Zergaren zerga-oinarria:

La conciliación entre el resultado contable antes de impuestos del ejercicio 2022 y la base imponible del impuesto de Sociedades es como sigue:

	Galeren eta irabazien kontua/ Cuenta de Pérdidas y Ganancias	Zuzenean ondare garbiant egotzitako sarrerak eta gastuak / Ingresos y gastos imputados al patrimonio neto	Guztira/Total
	31.12.2022	31.12.2022	31.12.2022
Ekitaldiko sarreren eta gastuen saldoa / Saldo de ingresos y gastos del ejercicio	(2.520)	-	(2.520)
Irabazi eta galdera aktuariaren eta beste doikuntza batzuentzako gutxipenak / Disminuciones por ganancias y pérdidas actuariales y otros ajustes.	-	-	-
Diferentzia iraunkorrak/ Diferencias permanentes	-	-	-
Zerga-oinarria (Zerga emaitza) / Base Imponible (Resultado fiscal)	(2.520)	-	(2.520)

	Galeren eta irabazien kontua/ Cuenta de Pérdidas y Ganancias	Zuzenean ondare garbiant egotzitako sarrerak eta gastuak / Ingresos y gastos imputados al patrimonio neto	Guztira/Total
	31.12.2021	31.12.2021	31.12.2021
Ekitaldiko sarreren eta gastuen saldoa / Saldo de ingresos y gastos del ejercicio	(4.325)	-	(4.325)
Irabazi eta galdera aktuariaren eta beste doikuntza batzuentzako gutxipenak / Disminuciones por ganancias y pérdidas actuariales y otros ajustes.	-	-	-
Diferentzia iraunkorrak/ Diferencias permanentes	-	-	-
Zerga-oinarria (Zerga emaitza) / Base Imponible (Resultado fiscal)	(4.325)	-	(4.325)



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Indarrean dagoen legerian ezarrita dagoenez, zergak ezin dira behin betiko likidatuz hartu aurkeztutako aitortpenak zerga-agintariek ikuskatu edo lau urteko preskripzio epea pasatu arte.

Según establece la legislación vigente, los impuestos no pueden considerarse definitivamente liquidados hasta que las declaraciones presentadas hayan sido inspeccionadas por las autoridades fiscales, o haya transcurrido el plazo de prescripción de cuatro años.

Urteko kontu hauek formulatzen diren datan ikuskatzeko zabalik dauden ekitaldiak, sozietatea lotzen duten zerga nagusiei dagokienez, honako hauek dira:

Los ejercicios abiertos a inspección a la fecha de formulación de estas cuentas anuales, para los principales impuestos a los que está sujeta la sociedad, son los siguientes:

Zerga mota / Tipo de Impuesto	Ikuskatzeko zabalik dauden epeak / Períodos abiertos a Inspección
Sozietateen gaineko / Zerga Impuesto sobre Sociedades	2018tik 2022ra/ 2018 a 2021
Balio Erantsiaren gaineko / Zerga Impuesto sobre el Valor Añadido	2019tik 2022ra/ 2019 a 2022
PFEZren konturako atxikpenak / Retenciones a cuenta I.R.P.F.	2019tik 2022ra/ 2019 a 2022
Gizarte Segurantzza / Seguridad Social	2019tik 2022ra/ 2019 a 2022

Sozietateen gaineko Zergari buruzko Legearekin bat etorririk, baldin eta, zerga-oinarria zehazteko aplikatu ahal diren arauak jarraiki, zerga-oinarria negatiboa bada, beraren zenbatekoa galera sortua den ekitaldiaren oste-osteko ekitaldietan konpentsatu ahal da, zenbatekoa egokiesten den proportzioan banatuz. Konpentsazioa Sozietateen gaineko Zergaren aitortpena aurkezten denean egingo da. Hala ere, zerga-agintariei dagozkien egiaztapen-ahalmenak kontutan hartuko dira.

De acuerdo con la Ley del Impuesto sobre Sociedades, si en virtud de las normas aplicables para la determinación de la base imponible ésta resultase negativa, su importe podrá ser compensado en los ejercicios inmediatos y sucesivos a aquél en que se originó la pérdida, distribuyendo la cuantía en la proporción que se estime conveniente. La compensación se realizará al tiempo de formular la declaración del Impuesto sobre Sociedades, sin perjuicio de las facultades de comprobación que correspondan a las autoridades fiscales.

Sozietateen gaineko Zergari buruz aurkeztutako aitortpenen araberak, Sozietateak etorkizuneko inoizkako zerga-onuren kontra konpentsatu beharreko honako zerga-oinarri negatibok ditu:

Conforme a las declaraciones del Impuesto sobre Sociedades presentadas, la Sociedad dispone de las siguientes bases imponibles negativas a compensar contra eventuales beneficios fiscales futuros:



MERKATARITZAKO FORU SOZIETATEAK / SOCIEDADES MERCANTILES FORALES

**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Sorrera-urteak / Año de origen	Haiek konpentsatu ahal diren muga-urteak / Compensables hasta	Mila eurotan / Miles de euros
1998	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	402
1999	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.053
2000	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.474
2001	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.184
2002	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.357
2003	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.287
2004	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.397
2005	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.311
2006	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.384
2007	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.406
2008	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.214
2009	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	953
2010	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	385
2011	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	392
2012	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	209
2013	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.350
2014	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.287
2015	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	983
2016	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.221
2017	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018	1.323
2018	30 Urte/ 30 años	1.125
2019	30 Urte/ 30 años	1.606
2020	30 Urte/ 30 años	5.217
2021	30 Urte/ 30 años	4.325
Zerga Oinarria Negatiboak Guztira / Total Bases Imponibles Negativas		33.845



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

Sozietateak inbertsioengatiko eta enplegua sortzeagatiko kenkariak ditu, oraindik aplikatu gabe; eragiketa horien xehetasuna hau da:

La Sociedad dispone de deducciones por inversiones y por creación de empleo pendientes de aplicar según el siguiente detalle:

Mila eurotan / Miles de euros

Sorrera-urteak / Año de origen	Inbertsioak / Inversiones	Enplegua/ Empleo	Noiz arte diren aplikagarri/ Aplicables hasta
1998	-	4	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018
1999	8.815	42	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018
2000	412	11	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018
2001	-	8	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018
2003	6	2	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018
2004	-	5	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018
2005	4	-	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018
2006	-	1	30 Urte 2018 tik/ 30 años desde el 2018
Kenkariak Guztira / Total Deducciones	9.237	73	

23. Ingurumen informazioa.

Sozietatearen jarduera behar bezala garatzeak ingurumenean eragin ditzakeen inpaktuak murrizteko eta/edo kontrolatzeko helburua duten sistemak, ekipoak eta instalazioak eskuratzean sortutako kostuak ibilgetuan egindako inbertsioetat hartuko dira. Ingurumenarekin zerikusia duten gainerako gastuak, ibilgetuko elementuak erosteko egindakoak ez direnak, ekitaldiko gastutzat hartuko dira.

Ez dago ingurumena babestu eta hobetzearekin lotutako hornidurarik edo kontingentziarik kapitulu honetan sartu behar denik, Ekonomia Ministerioaren 2001eko urriaren 8ko Aginduaren arabera.

23. Información medioambiental.

Los costes incurridos en la adquisición de sistemas, equipos e instalaciones cuyo objeto sea la reducción y/o control de los posibles impactos que pudiera ocasionar el normal desarrollo de la actividad de la Sociedad sobre el medio ambiente, se consideran inversiones en inmovilizado. El resto de los gastos relacionados con el medio ambiente, distintos de los realizados para la adquisición de elementos de inmovilizado, se consideran gastos del ejercicio.

No existen provisiones o contingencias relacionadas con la protección y mejora del medio ambiente que deban ser incluidas en este capítulo conforme a la Orden del Ministerio de Economía de 8 de octubre de 2001



**Euskalduna Jauregia, U.A.B.
Palacio Euskalduna, S.A.U.**

24. Berotegi efektuko gasak igortzeko eskudubideak

Sozietatearen jardura ez da Berotegi Efektua duten Gasem Esleipenaren Plan Nazionalaren baitan araututako jardueren artean eta ez da inolako mugimendurik egin berotegi efektua duten gasak igortzeko eskubideei dagokionez, et ez dago kontingentziarik behin-behineko izaera duten zigor edo neurriei lotuta, martxoak 9ko 1/2005 Legeak aurreikusitako terminoetan.

Berz, ez da urteko kontuetan sartu beharreko Berotegi efektuako gasak igortzeko inolako eskubiderik, DGNR-ren 2010eko apirilaren 6ko eta 2011ko otsailaren 28ko Ebazpenaren arabera.

25. Ondorengo gertaerak

Ez da inguruabar aipagarririk gertatu ekitaldia itxi ondoren, aurreko puntuetan dagoeneko adierazita ez dagoenik eta 2022ko abenduaren 31ean itxitako urteko kontuetan eragin nabarmena duenik.

24. Derechos de emisión de gases efecto invernadero

La actividad de la Sociedad no se incluye dentro de las actividades reguladas en el Plan Nacional de Asignación de Gases de Efecto Invernadero y no se ha producido movimiento alguno relacionado con los derechos de emisión de gases efecto invernadero, ni existen contingencias relacionadas con sanciones o medidas de carácter provisional, en los términos previstos en la Ley 1/2005, de 9 de marzo.

Por tanto, no existe ningún Derecho de emisión de gases de efecto invernadero que deba ser incluido en las cuentas anuales conforme a la Resolución de la D.G.N.R. de fecha 6 de abril de 2010 y 28 de febrero de 2011.

25. Hechos posteriores.

No se ha producido ninguna circunstancia relevante con posterioridad al cierre del ejercicio que no haya sido ya descrita en los puntos anteriores y que afecte a las cuentas anuales al 31 de diciembre de 2022.